

ISMAEL CARMONA GARCÍA

MORFOLOGÍA DEL EXTREMEÑO



2009

ISMAEL CARMONA GARCÍA

MORFOLOGÍA DEL EXTREMEÑO

*Al sufijo -in-,
que diez mil años dure*

PRÓLOGO

En vista del profundo desconocimiento que existe hoy por hoy de la gramática del extremeño, muy especialmente en las áreas de Morfología y Sintaxis, urgía dar parte, aunque tan sólo fuese de modo somero, de nuestra conjugación y flexión.

Pocos son los autores que se han aventurado a dar paradigmas de verbos y mucho menos de sustantivos o adjetivos. Podemos citar a Pablo González en la *Primera Gramática Ehtremeña*¹, donde por primera vez se dan paradigmas verbales y pronominales con cierta amplitud, o a Carlos Quiles², quien ofrece paradigmas figurados de la conjugación regular y algunos verbos irregulares y pronombres al modo leonés. Lo escrito sobre morfología del extremeño de forma más casual se encuentra en trabajos locales y tesis, sobresaliendo las descripciones de Germán Marcos³ para Villamiel o las de Pilar Montero⁴ para Madroñera sobre ciertos aspectos morfológicos, principalmente en la conjugación. Todo lo demás se reduce a apuntes distintivos con respecto a la morfología del castellano, nunca tomando al asturiano contemporáneo como referencia ni al cántabro o a la fala ni a ninguna otra de las lenguas occidentales. En ninguno de los casos, salvo en la *Primera Gramática Ehtremeña*, se puede tener una visión de conjunto de la morfología de las palabras extremeñas.

La morfología ha parecido ser un campo ignorado o, en nuestra opinión, también obviado, para los especialistas, quienes han visto mayor interés en la fonética o en el léxico extremeño. De este modo, a pesar de contar con más de un siglo de tradición escrita en esta lengua y de multitud de estudios pormenorizados, la morfología ha quedado relegada a un par de anotaciones al final de los trabajos para observar, tan sólo, las discrepancias habidas con relación al castellano. No obstante, los hablantes han continuado empleando formas como *seis* «sois», *queriva* «quería», *comigu* «conmigo», *hoci* «hoz», *dispusiendu* «disponiendo», *doldria* «dolería», *juegavamus* «jugábamos», *rehortiu* «muy fuerte», *dessámin* «exámenes», *testulis* «testudes» o *esparrillas* «parrilla» a las que se han acercado los estudiosos tan sólo para hablar de asimilaciones, epéntesis, disimilaciones, paragoges, sínkopas, diptongaciones o lambdacismo. Pocos o ninguno han hablado sobre los sustantivos deverbales de doble terminación, los plurales analógicos, las infijaciones de *-n-* o las crasis y no digamos ya sobre el dual, formas intensivas del adjetivo, formas del reflexivo para la primera persona, formas

¹ González González, P. et alii, *Primera Gramática Ehtremeña*, Calzadilla, Partido Regionalista Extremadura Unida, 1995.

² Quiles Casas, C., *Resumen de gramática extremeña*, 2004.

³ Marcos, G., *El habla de Villamiel (Cáceres)*, 1996.

⁴ Montero Curiel, P., *El habla de Madroñera (Cáceres)*, Cáceres, S. P. Universidad de Extremadura, 1997.

deverbales en *-er-* o apreciativos en el adverbio, todos factores fundamentales de la gramática extremeña.

El propósito de estas hojas es el de cubrir el hoyo gramatical que existe dentro de la morfología extremeña. No sólo se trata de buscar el sistema morfológico que tenemos en nuestra lengua, sino el de exponerlo de forma clara y concisa, otorgándole fundamental importancia a los paradigmas.

A pesar de emplear en ciertas ocasiones terminología de la sintaxis o de la semántica para mejor organización, este trabajo es meramente morfológico, es decir, lo único que el lector se va a encontrar son formas, no su uso. El paradigma da *re ~ redi* o *la ~ l'* o *só ~ soi*, la Sintaxis y la Semántica son las que dan el uso. No extrañe que la palabra *forma* sea la que más veces aparezca en estas páginas. Es una obra para que el que se inicie en el aprendizaje del extremeño pueda captar y retener las formas de nuestras palabras y para aquel que es iniciado, regularice su habla y su escritura y no dude cuando forma un plural o un tiempo verbal.

La obra se estructura en tres bloques:

- El primero es una pequeña introducción a la terminología y conceptos de la Morfología. En él se deja claro que las palabras son raíces y afijos y que a partir de ahí se generan los cambios de la conjugación y la flexión.
- En el segundo, el más extenso, abarca la conjugación y la flexión de las palabras. Para ello se toma una clase de palabra —sustantivo, adjetivo, artículo, pronombre, adverbio, verbo— y se analizan sus formas en los paradigmas. Antes de cada paradigma se encuentran las particularidades de cada clase de palabra, como lo son la formación, las categorías o la enunciación. En forma de notas, en menor tamaño bajo cada tabla, se ofrecen distintas observaciones sobre el paradigma como las irregularidades o las palabras que siguen ese modelo.
- En el tercer bloque se habla de la generación del léxico en extremeño, haciendo una breve reseña sobre los distintos procedimientos que tiene nuestra lengua para formar palabras.

Como dijo nuestro paisano de Brozas en su *Minerva*: «*quae collapsa et propiis sedibus erant expulsa restituuntur*». Y sin más intención que la de dar a conocer al público interesado la gramática del extremeño para su estudio y consulta,

Ismael Carmona García

Valdelacalzada, 29 de septiembre de 2009

I PRECEPTOS

FORMACIÓN

La unidad mínima con la que trabaja la Morfología es el *morfema*.

Las palabras en extremeño están formadas por dos tipos de morfemas: *raíces* (R) y *afijos* (AF). V. gr.: *desarrebrujal* «desenvolver»: *des-a-re-bruj-a-l*; *emburacal* «meter dentro de un agujero»: *en-bur-lac-a-l*; *aguzalapi* «sacapuntas»: *aguz-a-l-lapi*.

De acuerdo con el número de raíces, las palabras pueden ser *simples* (una sola raíz: R) o *compuestas* (más de una raíz: R + R...), v. gr.: *cuentla-l* «contar», *cuental-l-garbançus* «persona avara».

REPRESENTACIÓN

Las raíces en las palabras simples se representan seguidas de una barra (l), v. gr.: *carrl*, *trel*, *brancel*, *tenl*. En las palabras compuestas seguidas de doble barra (ll), v. gr.: *ahotal-l-perrus*, *callill-quandu*.

Los afijos se representan entre guiones cortos, v. gr.: *-con-*, *-a-*, *-aj-*, *-s-*. De manera aislada, el prefijo se representa seguido de un guión (*des-*, *en-*, *con-*), el sufijo precedido de guión (*-s*, *-u*, *-a*) y el infijo se representa entre dos guiones (*-n-*).

TIPOS

Raíces

Las raíces pueden ser de origen *nominal-verbal* o de origen *pronominal-adverbial*.

- Las raíces *nominal-verbales* forman sustantivos, adjetivos y verbos. Son de clase abierta. V. gr.: *massl*: *massla* «masa» (sustantivo), *masslau* «amasado» (adjetivo), *masslal* «amasar» (verbo).
- Las raíces *pronominal-adverbiales* forman pronombres, adverbios y partículas. Son de clase cerrada. V. gr.: *acl*: *aquí* «aquí», *acá* «acá», *acullá* «acullá», *aculloti* «más acá», *pallaclá* «hacia acá», *aquilina* «justo aquí»; *ml*: *me* «me», *mos* «nos», *mosotrus* «nosotros», *mí* «mí».

El uso de raíces nominal-verbales para formar pronombres o adverbios y de pronominal-adverbiales para nombres o verbos se denomina *desplazamiento*.

Afijos

Los afijos, de acuerdo con la posición que ocupe respecto a la raíz, pueden ser *prefijos*, *sufijos* o *infijos*.

- El *prefijo* es el afijo que se coloca por delante de la raíz. V. gr.: *pre-mitlil* «permitir», *in-real* «irreal», *des-a-cullalsi* «desentenderse», *des-en-re-lilal* «desliar».
- El *sufijo* es el afijo que se coloca por detrás de la raíz. V. gr.: *problí* «pobre», *problat-ón* «pobretón», *problé-c-i-a* «pobreza». La *vocal de unión* es el sufijo vocálico inmediatamente después de la raíz en ciertas formas. V. gr.: *amla-nti* «amante», *avarizl-i-s* «varices».
- El *infijo* es el afijo que se inserta en la propia raíz. V. gr.: *a-tra-n-glullalsi* «atragantarse» (R: *tragl*), *hi-n-clal* «hincar» (R: *hi-cl*).

SEGMENTOS

El conjunto de morfemas sufijados es la *terminación*. V. gr.: *re-hill-aeru* «temblor».

El conjunto de morfemas prefijados es el *comienzo*. V. gr.: *arren-pujal* «rempujar».

El *tema* de una palabra es el segmento que abarca hasta la vocal de unión, ésta incluye. V. gr.: *ama-eru* «acción de amar», *cancioni-s* «canciones».

DERIVACIÓN Y COMPOSICIÓN

La formación de palabras a través de una misma raíz a la que se añaden afijos es *derivación*. V. gr.: *cabl*: *cablu* «cabo», *cableti* «cordón», *a-cablal* «acabar», *a-cableru* «fin», *a-cabljal* «concluir», *a-cablju* «conclusión».

La formación de palabras a través de varias raíces es la *composición*. V. gr.: *agril|cultol* «agricultor», *ojill|berrinchonchu* «que tiene los ojos hinchados».

La derivación de una palabra según las categorías gramaticales es la *flexión*. La flexión en el sustantivo, adjetivo y pronombre se denomina *declinación*, mientras que en el verbo es la *conjugación*.

II

FLEXIÓN

Declinación

El sustantivo

FORMACIÓN

El sustantivo está formado por una raíz nominal-verbal y afijos. V. gr.: *mandlu* «mando», *gollleria* «traición», *a-cuslu* «acusación».

CATEGORÍAS

Las categorías por las que se declina el sustantivo es el *género*, el *número* y el *apreciativo*.

GÉNERO

El género morfológico en el sustantivo es *masculino* o *femenino*.

El masculino no tiene marca formal propia (-a, -i, -u, -ø). V. gr.: *almáriu* «armario», *sol* «sol», *dotol* «doctor», *javalín* «jabalí», *jues* «juez», *mongi* «monje», *platicanti* «practicante», *matricia* «matricida».

El femenino tiene como afijo preferido -a. V. gr.: *peirera* «cantera», *ditora* «doctora», *javalina* «jabalina», *jueza* «juez», *monja* «monja», *platicanta* «practicante».

NÚMERO

El número morfológico en extremeño en el sustantivo es de *singular*, *plural* y *dual*.

El número singular carece de marca morfológica. V. gr.: *puebru* «pueblo», *canción* «canción», *cachea* «nalga».

El número plural tiene como afijo propio el sufijo -s. V. gr.: *puebrus* «pueblos», *cancionis* «canciones», *cachas* «nalgas».

El número dual tiene como afijos propios el prefijo *es-* y el sufijo -s conjuntamente. No todas las palabras admiten dual. V. gr.: *escachas* «las dos nalgas» pero no **es-puebru-s*.

APRECIATIVO

El apreciativo tiene varios sufijos, aunque el predilecto del extremeño es -in-. V. gr.: *puebr-in-u* «pueblecito», *cancion-in-a* «cancioncita», *cach-in-a* «nalguita». El acento radical se ve desplazado al sufijo.

Los sustantivos que denotan cantidad, permiten resoluciones intensivas del apreciativo, permitiendo grados de acuerdo con las cantidades. Estos sustantivos son, principalmente, *miaja* «migaja», *cachu* «trozo», *troçu* «trozo», *pisca* «pizca», *pocu* «poco» y *quantu* «poco». V. gr.: *cachu* → *cachinu* → *cachininu* → *cachirrinu* → *cachirrininu*; *pisca* → *pisquina* → *pisquinina* → *pisquirrina* → *pisquirrinina*. El sustantivo *miaja* tiene apreciativo irregular: *mijina*, *mijinina*, *mijirrina*, *mijirrinina*.

ENUNCIACIÓN

Los sustantivos en extremeño se enuncian por el enunciativo singular, v. gr.: *puebru* «pueblo», *cachea* «nalga», *airi* «aire». Los sustantivos de dos terminaciones se enuncian en el mismo caso, pero señalando las dos formas mediante la vírgula [~], v. gr.: *besu*, *~i* «beso», *canal*, *~i* «canal», *baú*, *~l* «baúl» *ristra*, *~i* «ristra». Aquellas palabras que muestren una forma

en el singular apocopada, es necesario enunciarlas a través de las dos formas, la apocopada y la regular, intermediando la vírgula [~], v. gr.: *re ~ redi* «red», *güespi ~ güéspedesi* «huésped», *mal ~ mari* «mar», *has ~ haci* «haz».

PARADIGMAS

La declinación del sustantivo sigue dos paradigmas, la de los *parísílabos* y la de los *imparísílabos*.

DECLINACIÓN PARÍSÍLABICA

La declinación parisilábica da su nombre a que mantiene en las formas sin apreciativo el mismo número de sílabas. Se divide en temas en *-o*, temas en *-a*, temas en *-e* y temas en diptongo y triptongo.

Temas en -o-

Tipo I		puebru R: puebr	
		Singular	Plural
Sin apreciativo	Enunciativo	puebrlu	puebrlu-s
	Impresivo ^a	puebrlo	puebrlo-s
Con apreciativo	Enunciativo	puebrlin-u	puebrlin-u-s
	Impresivo	puebrlin-o	puebrlin-o-s

OBSERVACIONES:

- En el tema del impresivo se advierte el tema en *-o-*.
- Los parisílabos en *-o* carecen de número dual.

Tipo II		besu, ~i R: bes	
		Singular	Plural
Sin apreciativo ^a	Enunciativo	beslu, ~i	beslu-s, ~i-s
	Impresivo	beslo, ~e	beslo, ~e
Con apreciativo	Enunciativo	beslin-u	beslin-u-s
	Impresivo	beslin-o	beslin-o-s

OBSERVACIONES:

- Tienen una doble terminación para la forma sin apreciativo: *-u*, *~i*.
- Se declinan como *besu*, *~i* la mayor parte de los sustantivos de acción verbal, v. gr.: *acabiju*, *~i* «remate completo», *empicu*, *~i* «afición, vicio», *repesu*, *~i* «repeso». Otros sustantivos no verbales que se declinan como *besu*, *~i* son *alcagüetu*, *~i* «cotilla», *gafañotu*, *~i* «saltamontes», *çorromícalu*, *~i* «cernícalo» y los sustantivos terminados en *-aju*, *~i*, v. gr.: *bestiaju*, *~i* «persona bestia», *mesturaju*, *~i* «mezcla», *berbaju*, *~i* «brebaje».

Temas en -a-

Tipo I		cachla R: cach		
		Singular	Plural	Dual ^a
sin apreciativo	Enunciativo Impresivo	cachla	cachla-s	es-cachla-s
con apreciativo	Enunciativo Impresivo	cachlin-a	cachlin-a-s	es-cachlin-a-s

OBSERVACIONES:

- a) No todos los temas en *-a* permiten dual. Las principales palabras que tienen número dual son: *cabeçá* «cabezada de las caballerías», *cacha* «nalga», *parigüela* «parihuela», *parrilla* «parrilla», *pateja* «rebañadera», *pinça* «pinza», *polaina* «polaina», *quejá* «mandíbula», *tenaza* «tenaza», *tijera* «tijera», *trébedi* «trébede».

Tipo II		ristra, ~i R: ristr	
		Singular	Plural
Sin apreciativo ^a	Enunciativo	ristrla, ~i	ristrla-s, ~i-s
	Impresivo	ristrla, ~e	ristrla, ~e-s
Con apreciativo	Enunciativo Impresivo	ristrlin-a	ristrlin-a-s

OBSERVACIONES:

- a) Se caracteriza por tener una doble terminación en las formas sin apreciativo: *-a*, *~i*.
 b) Se declinan como *ristra*, *~i* unas pocas palabras femeninas como *asfissia*, *~i* «asfixia», *cebica*, *~i* «laña», *chicha*, *~i* «carne», *clima*, *~i* «clima», *espicha*, *~i* «pitorro», *lucha*, *~i* «lucha».

Temas en *-e-*

		airi R: air		azeiti R: zeit	
		Masculino		Femenino	
		Singular	Plural	Singular	Plural
Sin apreciativo	Enunciativo ^a	airli	airli-s	azeitli	azeitli-s
	Impresivo	airle	airle-s	azeitle	azeitle-s
Con apreciativo	Enunciativo Impresivo	airlin-u airlin-o	airlin-u-s airlin-o-s	azeitlin-a	azeitlin-a-s

OBSERVACIONES:

- a) En el enunciativo, la *-e* del tema cierra en *-i*.
 b) Se declinan como *airi* y *azeiti* los sustantivos acabados en *-i* como *azi* «vinagre», *baili* «baile», *clissi* «eclipse», *crisi* «crisis» y los de terminación en *-agi*, *-ati*, *-eti* y *-iti*: *maletagi* «equipaje», *piñonati* «piñonate», *terneti* «magulladura», *patiti* «hepatitis».
 c) Los sustantivos en *-agi* y *-iti* suelen carecer de formas con apreciativo.

Temas en diptongo y triptongo

		rei R: reg	
		Masculino	
		Singular	Plural
Sin apreciativo	Enunciativo Impresivo	rei	reils

OBSERVACIONES:

- a) Tienen una misma forma para el singular y otra para el plural para los casos enunciativos e impresivos.
 b) Se declinan como *rei* unos pocos sustantivos en diptongo o triptongo como *güe* «buey», *ababuei* «babosa», *lei* «ley», *espécii* «especie», *ruiu* «ruido».
 c) Suelen carecer de apreciativos, excepto las más usadas: *ruinu* «ruidito», *güeinu* «huevoito». El apreciativo de *rei* es irregular: *reyinu* o *reyezinu*.

DECLINACIÓN IMPARISILÁBICA

Los imparisílabos se caracterizan por variar el número de sílabas en las formas de apreciativo, debido a que son o eran temas consonánticos. Se clasifican en *líquidos*, *nasales*, *aspirados*, *dentales*, *interdentales* y *vocálicos*. Se caracterizan por tener una vocal temática *e* que aparece en el plural cuando no lleva apreciativo.

Temas líquidos

Tipo I		zagal R: zagall	
		Singular	Plural
Sin apreciativo	Enunciativo Impresivo	zagal ^b	zagalli-s zagalle-s ^a
Con apreciativo	Enunciativo Impresivo	zagallin-u zagallin-o	zagallin-u-s zagallin-o-s

OBSERVACIONES:

- El tema en *e* se advierte en el impresivo sin apreciativo del plural. En el enunciativo la *e* cierra a *i*.
- La forma para el singular del enunciativo e impresivo es la misma.
- Se declinan como *zagal* los sustantivos agudos terminados en *-al*, *-el*, *-il* y *-ol*. Hay que conocer el tema previamente para no confundirlos con los del tipo II: *canchal* «canchal», *rosel* «vergel», *fogueril* «hogueril», *alcol* «alcohol».

Tipo II		canal ~ canali R: canal	
		Singular	Plural
Sin apreciativo ^a	Enunciativo Impresivo	canal	canalli canalle
Con apreciativo	Enunciativo Impresivo	canallin-u canallin-o	canallin-u-s canallin-o-s

OBSERVACIONES:

- En el singular sin apreciativo, hay dos formas, una apocopada para enunciativo e impresivo y otra con el tema.
- Se declinan como *canal* parte de los sustantivos en *-al* como *animal* «animal», *barrial* «barrizal».

Tipo III		carci ~ cárceli R: carcell			
		Singular		Plural	
Sin apreciativo ^a	Enunciativo Impresivo	carci	cárcelli	carcils	cárcelli-s
		carce	cárcelle	carcels	cárcelle-s
Con apreciativo	Enunciativo Impresivo	carcellin-a		carcellin-a-s	

OBSERVACIONES:

- En el singular hay dos temas, uno apocopado y otro regular en *e*. El apocopado sufre una reducción del tema por motivos fonéticos y es el más frecuente en la lengua hablada.
- Se declinan como *carci* ~ *cárceli* palabras como *angi* ~ *ángeli* «ángel», *arvu* ~ *árvoli* «árbol», *marmu* ~ *mármoli* «mármol», *consu* ~ *cónsuli* «cónsul».

Tipo IV		amol R: amor	
		Singular	Plural
Sin apreciativo	Enunciativo Impresivo	amol ^b	amorli-s amorle-s ^a
Con apreciativo ^c	Enunciativo Impresivo	amorl(z)in-u amorl(z)in-o	amorl(z)in-u-s amorl(z)in-o-s

OBSERVACIONES:

- El tema en *e* se advierte en el impresivo sin apreciativo del plural. En el enunciativo la *e* cierra a *i*.
- El singular sin apreciativo es el mismo para el enunciativo y el impresivo. En este mismo caso, la *r* del tema sufre lambdacismo: *amor* > *amol*.
- En los casos con apreciativo, es posible añadir el sufijo *-z--ez-* antes del apreciativo: *amorzinu/amorinu, frorezina/frorina*.
- Se declinan como *amol* los sustantivos en *-r* agentivos como *condutol* «conductor», *hablaol* «hablador», etc. y unos pocos sustantivos como *mujel* «mujer», *yogul* «yogur» o *bal* «bar». La palabra *mal* «mar», tiene además en el singular las formas *mari* y *mare*.

Tipo V		marti R: martir		
		Singular	Plural ^b	
Sin apreciativo	Enunciativo Impresivo	marti ^a	mártirli-s mártirle-s	martils

OBSERVACIONES:

- En el singular hay una misma forma.
- El plural puede mostrar el tema originario en *r* (siempre esdrújulos) o formados a través del singular.
- Se declinan como *marti* las voces cultas y préstamos como *caraiti* «carácter», *cateti* «catéter», *crati* «cráter», *cuti* «cúter», *esfinti* «esfínter», *eti* «éter», *hasti* «hamster», *poliesti* «poliester», *posti* «póster», *vati* «váter», *albeita* «veterinario» (tiene también el singular *albéitari*), *neta* «néctar» y los nombres propios *Alconeta* «Alconétar», *Tieta* «Tietar», *Júpiti* «Júpiter».
- Al tratarse de voces poco usuales, carecen de apreciativo.

Temas en nasal

Los imparisílabos nasales poseen una raíz terminada en *-n*. Se caracteriza por emplear una *e* de unión en el plural.

Tipo I ^a		barzón R: barzon	
		Singular	Plural
Sin apreciativo	Enunciativo Impresivo	barzón ^b	barzonli-s barzonle-s
Con apreciativo ^c	Enunciativo Impresivo	barzonl(z)in-u barzonl(z)in-o	barzonl(z)in-u-s barzonl(z)in-o-s

OBSERVACIONES:

- La declinación de este tipo de sustantivos es análoga a la del tipo I de los temas líquidos.
- El enunciativo y el impresivo del singular emplean una misma forma.
- El apreciativo pueden insertar una *-z-* entre la raíz y el sufijo *-in-*.
- Se declinan como *barzón* todos los sustantivos agudos terminados en *-án*, *-én*, *-ín*, *-ón* y *-ún*: *matacán* «macho de la liebre», *berrén* «berrinche», *fragüín* «arroyuelo en lugar fragoso», *campión* «campeón», *atún* «atún».

Tipo II		dessamin R: dessalmin-	
		Singular	Plural ^b
Sin apreciativo	Enunciativo	dessamin	dessámin
	Impresivo	dessamen	dessámen
Con apreciativo	Enunciativo	dessaminlin-u	dessaminlin-u-s
	Impresivo	dessaminlin-o	dessaminlin-o-s

OBSERVACIONES:

- Es un tipo especial de imparisílabo, sin sufijo de plural -s, de modo que las formas de ambos números sin apreciativo son las mismas. Ortográficamente, el plural lleva acento diacrítico.
- Los plurales **dessáminis* y **dessámines* son influjo del castellano.
- Se declinan como *dessamin* todas las palabras llanas acabadas en -in: *certamin* «certamen», *resumin* «resumen», *imagin* «imagen», *Carmin* «Carmen», *dolmin* «dolmen», etc.

Temas aspirados

Los imparisílabos aspirados se caracterizan por terminar en *s* su raíz y tener una misma forma para el enunciativo y el impresivo.

Tipo I		anís R: anisl	
		Singular	Plural
Sin apreciativo	Enunciativo	anís	anisli-s
	Impresivo	anís	anisle-s
Con apreciativo	Enunciativo	anislin-u	anislin-u-s
	Impresivo	anislin-o	anislin-o-s

OBSERVACIONES:

- Se declinan como *anís* unas pocas palabras terminadas en -ás (*compás* «compás»), -ís (*país* «país»), la palabra *dios* «dios» y las palabras en -bús como *autobús* «autobús», *microbús* «microbús», etc.

Tipo II		aciprés R: cipressl	
		Singular	Plural ^a
Sin apreciativo	Enunciativo	a-ciprés	a-cipressli-s
	Impresivo	a-ciprés	a-cipressle-s
Con apreciativo ^a	Enunciativo	a-cipresslin-u	a-cipresslin-u-s
	Impresivo	a-cipresslin-o	a-cipresslin-o-s

OBSERVACIONES:

- En el plural y en las formas con apreciativo, la -s de la raíz se duplica.
- Se declina como *aciprés* el sustantivo *tos* «tos» en su forma regular, aunque éste, además tiene en el singular la forma *tossi* y la palabra *enterés* «interés».

Temas dentales

Los imparisílabos dentales tienen un tema en *d*. Se caracterizan por ser altamente irregular, teniendo varias formas en cada caso, una apocopada y otra con el tema puro.

Tipo I		re ~ redi R: redl		
		Singular ^a		Plural
Sin apreciativo	Enunciativo	re	redli	redli-s
	Impresivo		redle	redle-s
Con apreciativo ^b	Enunciativo	redl(ez)in-a		redl(ez)in-a-s
	Impresivo	redl(ez)in-a		redl(ez)in-a-s

OBSERVACIONES:

- El singular muestra dos formas, una apocopada —re— para el enunciativo y el impresivo y otra con el tema puro, diferente para ambos casos.
- Las formas con apreciativo no son frecuentes. A veces pueden llevar el sufijo -ez-.
- Se declina como *re ~ redi* las palabras *se ~ sedi* «sed», *güespi ~ güéspedes* «huéspedes», *li ~ lidi* «lid».

Tipo II		vertú, ~l R: verltu-		
		Singular ^a		Plural
Sin apreciativo	Enunciativo	verltú	verltul	verltu-i-s~verltul-i-s
	Impresivo			verltu-e-s~verltul-e-s

OBSERVACIONES:

- Hay dos formas para ambos números, una apocopada y otra con lambdacismo de la *d*. Éstas últimas son menos frecuentes.
- Carecen de formas de apreciativo, excepto algunas voces más comunes como *baulinu* o *testulinu*.
- Se declinan como *vertú* los sustantivos cultos abstractos en -tú: *amprítú* «amplitud», *essatítú* «exactitud», *joventú* «juventud». También siguen esta declinación los sustantivos *baú* «baul», *ataú* «ataud», *testú* «testud» y *bandú* «vientre».

Tipo III		libertá R: liberlta	
		Singular	Plural
Sin apreciativo	Enunciativo	liberltá ^a	liberlta-i-s
	Impresivo		liberlta-e-s

OBSERVACIONES:

- Tiene una misma forma para el singular del enunciativo y del impresivo.
- Carece de formas de apreciativo.
- Se declinan como *libertá* los sustantivos abstractos en -tá y -iá (*facultá* «facultad», *albeliá* «habilidad», *criativíá* «creatividad») y los sustantivos *salú* «salud», *talú* «talud» y *alú* «alud».

Tipo IV		vusté R: vusté	
		Singular	Plural ^b
Sin apreciativo	Enunciativo	vusté ^a	vustelis~vustéls
	Impresivo		vustelis~vustéls

OBSERVACIONES:

- Tiene una misma forma para el singular.
- El plural muestra uno donde la consonante del tema se ha perdido *vustedis* > *vusteis* y otro recreado a partir del singular *vusté* → *vustéls*.
- Carece de formas de apreciativo.

- d) Se declina como *vusté* las palabras *mercé* «merced» y la variante *osté* «usted». La palabra *paré* «pared» sigue una declinación irregular (vid infra).

Temas interdental

Los imparisílabos en interdental tienen un tema en *c* o en *z*. Se caracterizan por tener un singular con tema regular y con tema irregular y por poder tener un apreciativo en *-ezinu*.

<i>Tipo I</i>		<i>has ~ haci</i> <i>R: hac </i>		
		<i>Singular^a</i>		<i>Plural</i>
<i>Sin apreciativo</i>	<i>Enunciativo</i>	has	hac	hac i-s
	<i>Impresivo</i>		hacle	hacle-s
<i>Con apreciativo</i>	<i>Enunciativo</i>	hac (ez)in-u		hac (ez)in-u-s
	<i>Impresivo</i>	hac (ez)in-o		hac (ez)in-o-s

OBSERVACIONES:

- a) En el singular existen dos formas, una irregular y otra regular. La forma regular conserva la vocal temática. La irregular, a su vez, tiene -s.
- b) Se declinan como *has ~ haci* las palabras *pes ~ peci* «pez», *hos ~ hoci* «hoz» y *cos ~ coci* «coz».

<i>Tipo II</i>		<i>crus ~ cruzi</i> <i>R: cruz </i>		
		<i>Singular^a</i>		<i>Plural</i>
<i>Sin apreciativo</i>	<i>Enunciativo</i>	crus	cruz	cruz i-s
	<i>Impresivo</i>		cruzle	cruzle-s
<i>Con apreciativo</i>	<i>Enunciativo</i>	cruz (ez)in-a		cruz (ez)in-a-s
	<i>Impresivo</i>			

OBSERVACIONES:

- a) El singular muestra también dos formas, una regular y otra irregular. En la regular se ve el tema completo, mientras que la irregular está apocopada.
- b) Se declinan como *cru* unos pocos sustantivos en -ís (*matís*, ~izi «matiz», *cogornís*, ~izi «codorniz», *avarís*, ~izi «variz»), *almirés*, ~ezi «almirez», *vos*, ~ozi «voz» y sus derivados y *alhós*, ~ozi «alfoz».

Temas vocálicos

Los imparisílabos vocálicos se caracterizan por acabar en vocal tónica.

		<i>café</i> <i>R: cafe </i>	
		<i>Singular</i>	<i>Plural^b</i>
<i>Sin apreciativo</i>	<i>Enunciativo</i>	café ^a	cafell-i-s
	<i>Impresivo</i>		cafell-e-s
<i>Con apreciativo</i>	<i>Enunciativo</i>	cafell-in-u	cafell-in-u-s
	<i>Impresivo</i>	cafell-in-o	cafell-in-o-s

OBSERVACIONES:

- a) El singular del enunciativo y del impresivo sin apreciativo tiene una misma forma.
- b) Las formas del plural y del apreciativo poseen un sufijo *l* entre la raíz y las desinencias.
- c) Se declinan como *café* unas pocas palabras como *sofá* «sofá», *jerse* «jersey», *carne* «carné».

PALABRAS IRREGULARES

Ciertas palabras tienen formas irregulares en su declinación. Las más usuales son: *paré* ~ *paredi* «pared», *reló* ~ *relós* «reloj», *pie* «pie».

- *Paré*: S.: en./impr.: *paré~paredi/paredé*; Pl.: en.: *parés~parelis~paeris*, impr.: *parés~pareles~paeres*. Carece de aprecitivo.
- *Reló*: S.: en./impr.: *reló~relós*; Pl.: en.: *relogis~relozis*, impr.: *reloges~relozes*. Apreciativo: *reloginu~relozinu*.
- *Pie*: S.: en./impr.: *pie*; Pl.: en.: *pies~piezis*, impr.: *pies~piezes*. Apreciativo: *piezinu~piezezinu*. Se declinan como *pie* sus compuestos: *guardapié* «guardapié», *roapié* «rodapié», *cintupiés* «ciempiés», etc.

DECLINACIÓN EN PALABRAS COMPUESTAS

Las palabras compuestas siguen la flexión de los anteriores sustantivos. V. gr.: *aguzalapi*, *aguzalapis* «sacapuntas», *retahilera*, *retahileras* «hilera». En las palabras compuestas que no se hallan plenamente solidificadas y ortográficamente se representan por medio de un guión separando sus miembros, sólo se declina el primero de ellos: *iju-dalgu* «hidalgo» → *ijus-dalgu*, *jechau-palantri* «persona arrojada» → *jechaus-palantri*, *jechainu-palantri*, *fin-de-semana* «fin de semana» → *finis-de-semana*.

DECLINACIÓN EN SUSTANTIVOS ETOPÉYICOS

Muchos de los sustantivos etopéyicos, muchos de ellos compuestos, ofrecen un doble singular, con aspiración o sin ella y que a la hora de enunciarlos hay que señalar esa particularidad, v. gr.: *langari*, ~s «persona larguirucha», *tufiña*, ~s «tufillas», *embarrahatu*, ~s «labriego poco trabajador». Además, suelen carecer de apreciativos.

El adjetivo

FORMACIÓN

Los adjetivos se forman con raíces nominal-verbales a las que se le añaden afijos, v. gr.: *huertli* «fuerte», *mallu* «malo», *problatón* «muy pobre», *re-hortliu* «muy fuerte».

CATEGORÍAS

El adjetivo presenta las mismas categorías que el sustantivo —género, número, *apreciativo*— además del *grado*.

GÉNERO

Los géneros del adjetivo son *masculino* y *femenino*, v. gr.: *güenu/güena* «bueno/buena», *malu/mala* «malo/mala», *altu/alta* «alto/alta», *chicu/chica* «pequeño/pequeña».

NÚMERO

Los números del adjetivo son *singular* y *plural*. A diferencia del sustantivo, el adjetivo carece de dual. V. gr.: *güenu/güenus* «bueno/buenos», *güena/güenas* «buena/buenas», *malu/malus* «malo/malos», *mala/malas* «mala/malas».

APRECIATIVO

Los adjetivos están dotados de *apreciativo* y se emplea para casi cualquier tipo de adjetivo, esto es, cuenta con un uso más extendido que en el sustantivo. V. gr.: *güeninü, malinü, altinü, chiquinü*. Muchos adjetivos permiten usos intensivos del *apreciativo* que la mayor parte de los sustantivos no permiten, v. gr.: *güenininü, malininü, altininü, chiquininü, güenirrininü, chiquirrininü*. Al ser el *apreciativo* de uso más libre y plural que en el sustantivo, lo omitimos en los paradigmas.

GRADO

El *grado* es el contraste o la apreciación de la cualidad que marca el adjetivo. La cualidad se puede comparar o apreciar, dando lugar a los grados comparativo y superlativo.

Los grados cuentan con formas sintéticas y analíticas. El extremeño sólo conoce formas sintéticas para el superlativo y algunos comparativos lexicalizados. Se emplean varios sufijos intensivos como *-íssim-*, *-i-* o *-in-*, v. gr.: *güeníssimu, güeniu, güeninü*.

ENUNCIACIÓN

La enunciación del adjetivo se realiza tomando el enunciativo singular del masculino y del femenino, separando el sufijo *-a* con un guión (-), v. gr.: *güenu, -a* «bueno», *malu, -a* «malo», *altu, -a* «alto», *chicu, -a* «pequeño». Los adjetivos invariables de una terminación sólo se enuncian con la forma del enunciativo singular: *indígena* «indígena», *brevi* «breve». En cambio, los de dos terminaciones se indica con la vírgula (~), al igual que los sustantivos de dos terminaciones, v. gr.: *felís, ~izi* «feliz», *escapás, ~azi* «capaz».

PARADIGMAS

La declinación del adjetivo es la misma que para la del nombre. Se dividen en dos grupos: *variables e invariables*.

Los adjetivos variables ofrecen formas distintas según el género mientras que los invariables tienen una misma forma para los dos géneros.

ADJETIVOS VARIABLES

Los adjetivos variables se declinan de la siguiente manera:

		güenu, -a R: bonl			
		Masculinos		Femeninos	
		Singular	Plural	Singular	Plural
Sin apreciativo	Enunciativo	güenlu	güenlu-s	güenla	güenla-s
	Impresivo	güenlo	güenlo-s		

OBSERVACIONES:

- El masculino sigue la declinación de *puebru* y el femenino de *cacha*.
- Constituye el grupo de adjetivos puros.

		coreti, -a R: corlet-			
		Masculinos		Femeninos	
		Singular	Plural	Singular	Plural
sin apreciativo	Enunciativo	corlet-i	corlet-i-s	corlet-a	corlet-a-s
	Impresivo	corlet-e	corlet-e-s		

OBSERVACIONES:

- El masculino sigue la declinación de *azeiti* y el femenino de *cacha*.
- Se declinan como *coreti, -a* los adjetivos terminados en *-eti, -a, -oti, -a: vejeti, -a «viejete», grandoti, -a «grandote», galeoti, -a «alto»*.

		trompú, -ua R: trompl			
		Masculinos		Femeninos	
		Singular	Plural	Singular	Plural
Sin apreciativo	Enunciativo	tromplú	tromplú-s	tromplu-a	tromplu-a-s
	Impresivo	trompluo	trompulo-s		

OBSERVACIONES:

- El masculino sigue una declinación propia, mostrando un enunciativo singular contracto: *trompuu > trompú*. El femenino sigue a *cacha*.
- Se declinan como *trompú* los adjetivos terminados en *-ú, -ua: greñú, -ua «greñudo», morrú, -ua «morrudo», pelú, -ua «peludo», hocicú, -ua «hocicudo», barbú, -ua «barbudo», corpanchú, -ua «corpulento»*.

		hablaol, -ora R: habl			
		Masculinos		Femeninos	
		Singular	Plural	Singular	Plural
Sin apreciativo	Enunciativo	hablla-ol	hablla-or-is	hablla-or-a	hablla-or-a-s
	Impresivo		hablla-or-e-s		

OBSERVACIONES:

- El masculino sigue la declinación *amol* y el femenino de *cacha*.

- b) No son frecuentes las formas de apreciativo.
 c) Consituyen este grupo los adjetivos deverbativos de acción en *-ol* (*guarreaol* «calumniador», *cojechaol* «cosechador», *espetaol* «espectador», *entrodutol* «introducido»).

Tipo V		galrón, -ona R: galrlon-			
		Masculinos		Femeninos	
		Singular	Plural	Singular	Plural
		galrlón	galrlon-i-s galrlon-e-s	galrlon-a	galrlon-a-s
sin apreciativo	Enunciativo Impresivo				

OBSERVACIONES:

- a) El masculino sigue la declinación de *barzón* y el femenino de *cacha*.
 b) El apreciativo apenas se utiliza con este tipo de adjetivos.
 c) Se declinan como *galrón*, *-a* los adjetivos en *-ón* (*daón*, *-a* «dador», *grandón*, *-a* «muy grande»), en *-ín* (*chiquín*, *-a* «chiquito»), *-án* (*holgazián*, *-a* «holgazán», *catalán*, *-a* «catalán»).

ADJETIVOS INVARIABLES

Tipo I		fatal, ~i R: fatlal-		
		Masculinos y femeninos		
		Singular	Plural	
		fatlal	fatlal-i fatlal-e	fatlal-i-s fatlal-e-s
sin apreciativo	Enunciativo Impresivo			

OBSERVACIONES:

- a) Este tipo de adjetivos se declina como *canal*.
 b) Se declinan como *fatal* todos los adjetivos de relación en *-al* (*mortal*, ~i «mortal», *melital*, ~i «militar») y en *-il* (*jovenil*, ~i «juvenil», *cevil*, ~i «civil»), los en *-el* (*fiel*, ~i «fiel») y el adjetivo *azul*, ~i «azul».

Tipo II		mejor R: mejlor-	
		Masculinos y femeninos	
		Singular	Plural
		mejlor	mejlor-i-s mejlor-e-s
sin apreciativo	Enunciativo Impresivo		

OBSERVACIONES:

- a) Estos adjetivos se declinan como *amol*.
 b) Se declinan como *mejor* los comparativos lexicalizados *piol* «peor», *mayol* «mayor», *menol* «menor», *anteriorol* «anterior», *posteriorol* «posterior», *superiorol* «superior», *inferiorol* «inferior», *esteriorol* «exterior», *interiorol* «interior», *citeriorol* «citerior», *ulteriorol* «ulterior» y los adjetivos *pal* «par», *astul* «astur» y *ligul* «ligur».
 c) Los adjetivos comparativos tienen el apreciativo en *-it-*, no en *-in-*: *mayoritu* «mayorcito», *mejoritu* «mejorcito», *piorzitu* «peorcito».

Tipo III		mobi, ~ili R: mobil-			
		Masculinos y femeninos			
		Singular	Plural		
		mobi	móbilli móbille	mobils	móbilli-s móbille-s
sin apreciativo	Enunciativo Impresivo				

OBSERVACIONES:

- a) Estos adjetivos se declinan como *carci*. Las formas regulares del enunciativo apenas se usan, prefiriendo las apocopadas.
- b) Se declinan como *mobi* los adjetivos como *albi* «hábil», *algi* «ágil», *embeci* «imbécil», *faci* «fácil», *debi* «débil», *difíci* «difícil», *doci* «dócil», *graci* «gracil», *fragi* «frágil», *uti* «útil» y los cultismos *bursati* «bursátil», *portati* «portátil», *duti* «dútil», *ereti* «erétil», *ferti* «fétil», *esteri* «esteril», *fossi* «fósil», *sessi* «sésil», *pubi* «púber», etc.

Tipo IV		jovin R: jovenl	
		Masculinos y femeninos	
		Singular	Plural
Sin apreciativo	Enunciativo Impresivo	jovin	jóvin

OBSERVACIONES:

- a) Estos adjetivos se declinan como *dessamin*.
- b) Se declinan como *jovin* los adjetivos *vilgin* «virgen» i *aborigin* «aborigen».

Tipo V		hugás, ~azi R: huglaz-			
		Masculinos y femeninos			
		Singular		Plural	
Sin apreciativo	Enunciativo Impresivo	huglás	huglaz-i huglaz-e	huglás	huglaz-i-s huglaz-e-s

OBSERVACIONES:

- a) Estos adjetivos siguen la flexión de *crus*, aunque tienen la particularidad de mostrar un plural con una forma análoga al singular y otra regular.
- b) Se declinan como *hugás*, *~azi* los adjetivos cultos en -ás (*vivás* «vivaz», *rapás* «rapaz», *vorás* «voraz»), -ís (*felís* «feliz»), -ós (*velós* «veloz»).

Tipo VI		indígena R: indillgen-	
		Masculinos y femeninos	
		Singular	Plural
Sin apreciativo	Enunciativo Impresivo	indígenla	indígenla-s

OBSERVACIONES:

- a) Estos adjetivos siguen la flexión de *cacha*.
- b) Se declinan como *indígena* los adjetivos en -'gena (*alienígena* «alienígena»), -'cola (*agrícola* «agrícola»), -ista (*derechista* «derechista»).

Tipo VII		brevi R: brevl	
		Masculinos y femenino	
		Singular	Plural
sin apreciativo	Enunciativo Impresivo	brevli brevle	brevlis brevles

OBSERVACIONES:

- a) Estos adjetivos se declinan como *azeiti*.
- b) Se declinan como *brevi* los adjetivos en -i (*míseri* «mísero», *duci* «dulce», *probi* «pobre», *huerti* «fuerte»), los en -nsi (*forensi* «forense», *pacensi* «pacense»), -nti (*amanti* «amante») y -bri

(amabri «amable»). Los adjetivos en *-nti* y en *-ensi* carecen de apreciativo y los en *-bri* lo tienen en *-bilinu*: *amabilinu*.

ADJETIVOS NUMERALES

Los numerales siguen una flexión especial, donde tan sólo tienen categoría de singular y de género *unu*, *-a* y los acabados en *-cientu*, *-a*.

		Cardinales	
		<i>m</i>	<i>f</i>
<i>sing</i>		unlu	unla
<i>pl</i>		dols ^a	
		trels ^b	
		quatru	
		cincu	
		seis	
		sieti	
		ochu	
		nuevi	
		dies	
		onllzi	
		dollzi	
		trellzi	
		catorllzi	
		quinllzi ^c	
		diezllillseis	
		diezllillsieti	
		diezllillochu	
		diezllillnuevi ^d	
		venti	
		treinta	
		quarlenta	
		cinquienta	
		sesslenta	
		setlenta	
		ochlenta	
		novlenta	
		cientu ^e ~ cien	
		dosllcient-u-s	dosllcient-a-s
		tresllcient-u-s	tresllcient-a-s
		quatrullcient-u-s	quatrullcient-a-s
		quinllcient-u-s	quinllcient-a-s
		seisllcient-u-s	seisllcient-a-s
		setillcient-u-s	setillcient-a-s
		ochullcient-a-s	ochullcient-a-s
		novillcient-u-s	novillcient-a-s ^f
		mil	

OBSERVACIONES:

- Con sufijo *-s* de plural.
- Con sufijo *-s* de plural.
- Los numerales en *-zi* proceden de la síncopa del latín *-decim*.
- Formas perifrásticas.

- e) La forma *cien* es síncopa de *cientu*. Es la más empleada.
- f) Formas perifrásticas.

ADJETIVOS IRREGULARES

Algunos adjetivos como *gris* «gris» o *ruin* «ruin» siguen varios paradigmas:

- *gris*: S.: en./impr.: *gris*; Pl.: en./impr. *gris~grisis*.
- *ruin*: S.: en. *ruin~ruini*, impr.: *ruin~ruine*; Pl.: en. *ruinis*, impr.: *ruines*.

ADJETIVOS APOCOPADOS

Algunos adjetivos suelen apocopar su forma en masculino ante sustantivo. Estos adjetivos son: *güeno* «bueno» > *güen*, *malu* «malo» > *mal*, *grandi* «grande» > *gran*, *unu* «uno» > *un*, *angunu* «alguno» > *angún*, *dengunu* «ninguno» > *dengún*, *cientu* «cien» > *cien*, *primeru* «primero» > *primel*, *terceru* «tercer» > *tercel*, *postreru* «postrero» > *postrel* y *santu* «santo» > *san*, *miu* «mí» > *mi*, *tuyu* «tu» > *tu*, *suyu* «suyo» > *su*. V. gr.: *güen ombri* «buen hombre», *mal ombri* «mal hombre», *gran ombri* «gran ombre», *un ombri* «un hombre», *angún ombri* «algún hombre», *dengún ombri* «ningún hombre», *cien ombris* «cien hombres», *primel ombri* «primer hombre», *tercel ombri* «tercer hombre», *postrel ombri* «postrer hombre», *san Bertolomé* «san Bartolomé», *el mi ombri* «mi marido», *el tu ombri* «tu marido», *el su ombri* «su marido».

Los adjetivos en *-er-* además apocopan en femenino: *la primel nochi* «la primera noche», *la tercel copa* «la tercera copa», *la postrel semana* «la postrera semana».

Los adjetivos *duci* «dulce» y *agriduci* «agridulce», en cambio, apocopan en *dus* y *agridús* cuando van pospuestos al sustantivo: *palu dus* «orozuz», *pimientón agridús* «pimentón agridulce».

Cuando estos adjetivos no van apocopados suele ser seña de lengua arcaica o elegante, cosa que se permite con *grandi*, *cientu*, *santu*, *miu*, *tuyu*, *suyu*, *duci* y *agriduci*.

SUPERLATIVO

Hay formas del superlativo compuestas por sufijación. Los principales sufijos son *-íssim-*, *-ism-*, *-i-*, *-in-*.

- *-íssim-* ~ *-ism-*: *güenu* → *güeníssimu*, *güenismu*.
- *-i-*: *güenu* → *güeniu*.
- *-in-*: *güenu* → *güeninu*.

Hay formas de superlativo compuestas por prefijación, a menudo también en juego con los anteriores sufijos. Los prefijos más utilizados son *re-* y *requeti-*.

- *re-*: *güenu* → *regüenu*, *regüeníssimu*, *regüeniu*, *regüeninu*.
- *requeti-*: *güenu* → *requetigüenu*, *requetigüeníssimu*, *requetigüeniu*, *requetigüeninu*.

Formas llanas con diptongo *ti* tiene superlativos irregulares y analógicos, pudiendo haber ausencia o no de diptongo:

- *huerti* → *huertíssimu*, *huertismu*, *huertiu*, *huertinu/hortíssimu*, *hortismu*, *hortiu*, *hortinu*.
- *nuevu* → *nuevíssimu*, *nuevismu*, *nueviu*, *nuevinu/novíssimu*, *novismu*, *noviu*, *novinu*.

El artículo

FORMACIÓN

El artículo está formado por una raíz pronominal o adjetival y afijos. Se caracteriza por tener una flexión regular y por experimentar crasis y apócope. Además no posee formas de apreciativo ni impresivas.

CATEGORÍAS

Las categorías del artículo son las de género y número.

GÉNERO

Los géneros del artículo son tres para el artículo I (*masculino, femenino y neutro*) y dos para el de segundo tipo (*masculino y femenino*). El género neutro es defectivo de número y sólo aparece en singular.

NÚMERO

Los números del artículo son dos, *singular y plural*.

ENUNCIACIÓN

El artículo se enuncia por el singular en los tres géneros en el caso del tipo I, indicando las tres formas completas —*el, la, lo*— y en los dos géneros en el caso de II, indicando únicamente el cambio de sufijo —*unu, -a*—. Únicamente existen estos dos artículos en extremeño con forma morfológica.

PARADIGMAS

Se divide en dos tipos, que siguen la siguiente flexión.

Tipo I	<i>el, la, lo</i> R: <i>el~l^a</i>		
	M	F	N
Sing	<i>el, l'^b</i>	<i>la, l'^c</i>	<i>lo</i>
Pl	<i>lo-s</i>	<i>la-s</i>	-

OBSERVACIONES:

- El artículo de tipo I es en realidad un pronombre, pero que se ha gramaticalizado como artículo.
- La forma *l'* es apócope de una antigua forma *le* procedente de *ille*.
- La forma *l'* es apócope de la forma *la*.

Tipo II	<i>unu, -a</i> R: <i>unl^a</i>	
	M	F
Sing	<i>unlu, un^b</i>	<i>unla</i>
Pl	<i>unlu-s</i>	<i>unla-s</i>

OBSERVACIONES:

- El artículo de tipo II es en realidad un adjetivo, pero que se ha gramaticalizado como artículo.
- La forma *un* es apócope de *unu*.

FORMAS CONTRACTAS

El artículo de tipo I y el de tipo II muestran formas fusionadas con ciertas preposiciones y con *tó* «todo».

		Tipo I		
		<i>M</i>	<i>F</i>	<i>N</i>
<i>a</i>	<i>sing</i>	al	-	-
<i>con^a</i>	<i>sing</i>	-	cona	cono
	<i>pl</i>	conos	conas	-
<i>de</i>	<i>sing</i>	del	-	-
<i>en</i>	<i>sing</i>	nel ^b	ena	eno
	<i>pl</i>	enos	enas	-
<i>pa</i>	<i>sing</i>	pal	-	-
<i>pel</i>	<i>sing</i>	pel	pela	pelo
	<i>pl</i>	pelos	pelas	-
<i>pol</i>	<i>sing</i>	pol	pola	polo
	<i>pl</i>	polos	polas	polos
<i>sin</i>	<i>sing</i>	-	sina	sino
	<i>pl</i>	sinos	sinas	-
<i>tó</i>	<i>sing</i>	tol	tola	tolo
	<i>pl</i>	tolos	tolas	-

OBSERVACIONES:

- a) También las formas *cola*, *colo*, *colos*, *colas*.
- b) También *ene* y la forma no contracta *en el*.

		Tipo II	
		<i>M^a</i>	<i>F</i>
<i>de</i>	<i>sing</i>	dunu	duna
<i>en^b</i>	<i>sing</i>	nunu	nuna
	<i>pl</i>	nunus	nunas
<i>pa^c</i>	<i>sing</i>	punu	puna
	<i>pl</i>	punus	punas
<i>pol^d</i>	<i>sing</i>	punu	puna
	<i>pl</i>	punus	punas

OBSERVACIONES:

- a) Todo el masculino puede ofrecer las formas apocopadas en el singular *dun*, *nun* y *pun*.
- b) No son muy frecuentes, prefiriéndose *en unu*, *en una*, *en unus*, *en unas*.
- c) No son muy frecuentes, prefiriéndose *pa unu*, *pa una*, *pa unus*, *pa unas*.
- d) No son muy frecuentes, prefiriéndose *pol unu*, *pol una*, *pol unus*, *pol unas*.

El pronombre

FORMACIÓN

Los pronombres se caracterizan por tener una raíz muy particular —generalmente vocal + consonante o consonante + vocal o simplemente una consonante— y por cubrir un amplio espectro en las categorías que permiten su clasificación. Además, son frecuentes los cambios radicales de acuerdo con las categorías, v. gr.: *mi* (primera persona) / *tu* (segunda persona). En la modalidad impresiva, los pronombres con morfema final en *-u-* abren en *-o-* y los en *-i-* en *-e-*, v. gr.: *vosotrus* → *vosotros* “vosotros/eh, vosotros”, *éssi* → *esse* “ese/eh, ese”. Para no complicar los paradigmas, obviamos las formas impresivas.

CATEGORÍAS

Tienen numerosas categorías, aunque no están presentes en todos los pronombres.

GÉNERO

El género de los pronombres puede ser *masculino*, *femenino* y *neutro*. No todos los pronombres poseen los tres géneros completos, incluso algunos están desprovistos de género, como *nai* «nadie».

NÚMERO

El número de los pronombres es *singular* y *plural*. Algunos pronombres carecen de número, como *ná* «nada» o *alguin* «alguien».

PERSONA

Ciertos pronombres tienen la categoría de persona, que son tres *primera*, *segunda* e *indeterminada*. V. gr.: *yo* (primera persona) «yo», *tu* (segunda persona) «tú», *ella* (indeterminada) «ella».

POSESIÓN

Un tipo de pronombre admite la categoría de posesión, que puede ser la de *un poseedor* y *varios poseedores*, v. gr.: *miu* (un poseedor)/*muestru* (varios poseedores) «mío/nuestro».

DEIXIS

Algunos pronombres permiten la deixis, que en extremeño tiene tres grados: *primera deixis*, *segunda deixis* y *tercera deixis*.

CASO

Algunos pronombres tienen distinta forma de acuerdo con la función sintáctica que realice. Los casos que conoce el extremeño para ciertos pronombres son: *nominativo*, *acusativo*, *dativo*, *comitativo* y *preposicional*.

APRECIATIVO

Los pronombres carecen, por lo general, de apreciativo. Algunos de tipo adjetival como *nengunu*, *-a* «ninguno» o *ná* «nada» lo permiten: *nenguninu*, *naina*, *naita*.

ENUNCIACIÓN

Los pronombres se enuncian en el singular, en los géneros que tenga, excepto los pronombres que tengan categoría de persona. V. gr.: *quantu*, -a, -u; *quien*, *que*; *qualu*, -a, -u. Los pronombres del grupo I se enuncian únicamente con la primera forma del singular, i. e., *yo*, *tu*. Los que tienen la categoría de posesivo son *miu*, -a; *tuyu*, -a. Los demostrativos se enuncian según la deixis, v. gr.: *esti*, -a, -u; *essi*, -a, -u.

PARADIGMAS

Los pronombres se agrupan por categorías, distinguiendo siete grupos principales.

Grupo I

Sus categorías son las de *persona*, *número*, *género* y *caso*. Se caracteriza por la irregularidad de sus terminaciones y las alternancias en las raíces.

yo, tu R: yl, tl, ml, nl, vl					
Persona		Primera persona		Segunda persona	
Caso		M	F	M	F
sing	nominativo ^a	ylo		tlu	
	acusativo ^b	mle / -mli		tle / -tli	
	dativo	mle / -mli		tle / -tli	
	comitativo ^c	co-mli-gu		con-tli-gu	
	preposicional ^d	mlí		tli	
pl	nominativo ^e	mosllotrus	mosllotras	vosllotrus	vosllotras
	acusativo	mlo-s / -mlu-s		vlo-s / -vlu-s	
	dativo	mlo-s / -mlu-s		vlo-s / -vlu-s	
	preposicional ^f	mosllotrus	mosllotras	vosllotrus	vosllotras

OBSERVACIONES:

- La terminación del nominativo singular es irregular.
- Las formas de acusativo muestran en ambos números dos formas. La primera de ellas se emplea en posición proclítica y la segunda en enclítica (tras verbo). V. gr.: *me ve/velmi* «me ve/verme», *te ve/velti* «te ve/verte».
- El comitativo sólo tiene una forma morfológica para el singular, pues el plural es perifrástico.
- Las formas preposicionales son siempre tónicas.
- Las formas *mosotrus* «nosotros» y *vosotrus* «vosotros» son compuestas de *mos*, *vos* mas el adjetivo *otru*. Eso explica el hecho de que sean las únicas formas que posean la categoría de género. Las formas *mosatrus* y *vosatrus* son formas anticuadas. Existen, además, las formas *nós* y *vós*, aunque son arcaicas.
- Las formas *mosotrus* y *vosotrus* son análogas a las de nominativo. Están además las formas *nós* y *vós*, aunque se arcaicas. V. gr.: *Essu á de salil de nós* «Eso ha de salir de nosotros».

él, ella, ellu R: <i>ell</i> ~ <i>el</i> ~ <i>ll^a</i>				
Indeterminado				
	Caso	M	F	N ^b
sing	nominativo	él	ella	ellu
	acusativo ^c	llo / -llu	lla / -lla	llo / -llu
	dativo	lle / -lli sle / -sli		
	preposicional ^d	él	ella	ellu
pl	nominativo ^f	ellu-s	ella-s	-
	acusativo	llo-s / -llu-s	lla-s / -lla-s	-
	dativo	lle-s / -lli-s sle / -sli		
	preposicional ^g	ellu-s	ella-s	-

OBSERVACIONES:

- La raíz es *elll* aunque alterna con una forma con aféresis *ll* para el acusativo.
- Tiene género neutro en el singular.
- Las dos formas que aparecen en el acusativo son proclítica y enclítica respectivamente: *lo ve/velu* «lo ve/verlo».
- Las formas preposicionales son las análogas a las del nominativo.

se R: <i>sl</i>						
	Persona	Primera persona ^b		Segunda persona ^c		Indeterminada
	caso ^a	M	F	M	F	M F
sing ^b	acusativo	-		-		sle
	comitativo	con-sli-gu		con-sli-gu		con-sli-gu
	preposicional	slí		slí		slí
pl	acusativo	-		-		sle
	comitativo	con-sli-gu		con-sli-gu		con-sli-gu
	preposicional	slí		slí		slí

OBSERVACIONES:

- Carece de formas de nominativo.
- La primera persona carece de formas de acusativo.
- La segunda persona carece de formas de acusativo.
- Las formas del singular son las mismas para todas las personas y para los dos números.

Grupo II

Sus categorías son las de *género, número, persona* y *poseedor*.

	Poseedor	miu, -a R: <i>ml</i>		tuyu, -a R: <i>tl</i>	
		Primera persona		Segunda persona	
		M	F	M	F
sing	un poseedor ^a varios poseedores ^b	mli-u ~ mli mlues-tr-u	mli-a ~ mli mlues-tr-a	tlu-y-u ~ tlu vlues-tr-u	tlu-y-a ~ tlu vlues-tr-a
pl	un poseedor varios poseedores	mli-u-s ~ mli-s mlues-tr-u-s	mli-a-s ~ mli-s mlues-tr-a-s	tlu-y-u-s ~ tlu-s vlues-tr-u-s	tlu-y-a-s ~ tlu-s vlues-tr-a-s

OBSERVACIONES:

- Las formas de *un poseedor*, tanto en singular como en plural, pueden presentarse enteras o apocopadas. Las formas apocopadas son siempre tónicas en extremeño.

- b) El sufijo *-tr-* es el mismo que aparece en otros pronombres como *otru*, *-a* «otro», *essotru*, *-a* «ese otro; siguiente» o en formas comparativas como *interiol* «interior». En origen marcaba oposición entre dos cosas.

	Poseedor	suyu, -a R: sl	
		Indeterminado	
		M	F
sing ^{ab}	un poseedor varios poseedores	slu-y-u ~ slu	slu-y-a ~ slu
pl ^c	un poseedor varios poseedores	slu-y-u-s ~ slu-s	suly-a-s ~ slu-s

OBSERVACIONES:

- a) Las formas para singular son las mismas para un poseedor y varios poseedores.
 b) Ambos poseedores muestran una forma larga y otra apocopada.
 c) Las formas de plural son idénticas para ambos poseedores.

Grupo III

Está formado por el pronombre *quien*, *que*, que posee tres categorías: *género*, *número* y *caso*.

	Caso	quien, que R: qul		
		M	F	N
		qulie-n		
sing	nominativo ^a	qulie-n		
	genitivo ^b	culy-u	culy-a	culy-u
pl	nominativo	qulie-n ^c ~ qulie-n-i-s		
	genitivo	culy-u-s	culy-a-s	-

OBSERVACIONES:

- a) El nominativo tiene la misma forma para el masculino que para el femenino. Está caracterizado por una *-n* resto de un acusativo latino *quēm*, frente al *que* que procede de *quid*.
 b) El genitivo cambia su raíz por *cu-*, herencia también del latín *cuius*.
 c) La forma *quien* es análoga a la del singular.

Grupo IV

Este grupo posee las categorías de *género*, *número* y *deixis*. Se caracteriza por el uso de distintas raíces de acuerdo con la deixis.

	deixis	esti, -a, -u essu, -a, -u aquel, -ella, -ellu		
		M	F	N
sing	1ª deixis ^a	estli ^b	estla	estlu
	2ª deixis	essli ^c	essla	esslu
	3ª deixis ^d	aquell	aquella	aquellu
pl	1ª deixis	estlu-s	estla-s	-
	2ª deixis	esslu-s	essla-s	
	3ª deixis	aquellus	aquellas	

OBSERVACIONES:

- a) Las formas *aquesti*, *aquesta*, *aquestu* son arcaicas.
 b) La terminación es *-i* y no *-u*.
 c) La terminación es *-i* y no *-u*.

- d) El pronombre *aquel, aquella, aquellu* se declina como el nominativo de *él, ella, ellu*, pues es una forma compuesta de *acl* y *él, ella, ellu*.

Grupo V

El quinto grupo abarca un amplio repertorio de pronombres, caracterizados por tener sólo dos categorías, las de *género* y *número*. Tienen origen adjetival. Algunos de ellos tienen apreciativos: *quantinu, tantinu, otrinu*.

<i>qual, -a, -u</i> R: <i>qulal-</i>			
	<i>M</i>	<i>F</i>	<i>N</i>
<i>sing</i>	<i>qulal</i> ^a		
	<i>qulal-i</i> ^b	<i>qulal-a</i>	<i>qulal-u</i>
<i>pl</i>	<i>qulal</i>		-
	<i>qulali-s</i>	<i>qulal-a-s</i>	

OBSERVACIONES:

- a) La forma *qual* se puede emplear tanto para los dos números como para los tres géneros.
b) Forma poco frecuente.

<i>tal, -a, -u</i> R: <i>tlal-</i>			
	<i>M</i>	<i>F</i>	<i>N</i>
<i>sing</i>	<i>tal</i> ^a		
	<i>tlal-i</i> ^b	<i>tlal-a</i>	<i>tlal-u</i>
<i>pl</i>	<i>tlal</i>		-
	<i>tlal-i-s</i>	<i>tlal-a-s</i>	

OBSERVACIONES:

- a) Forma que se puede emplear para los dos números y para los tres géneros.
b) Forma poco frecuente.

<i>tantu, -a, -u</i> R: <i>tlant-</i>			
	<i>M</i>	<i>F</i>	<i>N</i>
<i>sing</i>	<i>tlant-u</i>	<i>tlant-a</i>	<i>tlant-u</i>
<i>pl</i>	<i>tlant-u-s</i>	<i>tlant-a-s</i>	-

<i>quantu, -a, -u</i> ^a R: <i>qulant-</i>			
	<i>M</i>	<i>F</i>	<i>N</i>
<i>sing</i>	<i>qulant-u</i>	<i>qulant-a</i>	<i>qulant-u</i>
<i>pl</i>	<i>qulant-u-s</i>	<i>qulant-a-s</i>	-

<i>otru, -a</i> R: <i>oltr-</i>		
	<i>M</i>	<i>F</i>
<i>sing</i> ^a	<i>oltr-u</i>	<i>oltr-a</i>
<i>pl</i>	<i>oltr-u-s</i>	<i>oltr-a-s</i>

OBSERVACIONES:

- a) Este pronombre carece de género neutro.

- b) Se declina como *otru*, -a los pronombres *essotru*, -a «ese otro; siguiente», *sotru*, -a «siguiente», *dessotru*, -a «siguiente», *estotru*, -a «este otro» y *algotru*, -a «algún otro; otro». Las formas *essotru* y *estotru* están casi en desuso.

unu, -a ^a R: un\		
	M	F
sing	unlu	unla
pl	unlu-s	unla-s

OBSERVACIONES:

- a) No se confunda con el artículo indeterminado *un~unu*, -a o el numeral *unu*, -a.
 b) Se declina como *unu*, -a los pronombres *angunu*, -a «alguno» y *algunu*, -a «alguno», con la salvedad de que en el singular masculino hay formas apocopadas —*angún*, *algún*— y de que pueden formar apreciativos: *anguninu*, *alguninu*.

Grupo VI

Se caracterizan por poseer como única categoría la de *género*. Lo componen unos pocos de pronombres de tipo adjetival.

caunu, -a ^a R: callun-	
M	F
callunu	calluna

OBSERVACIONES:

- a) Está formado por el adjetivo *ca* y el pronombre *unu*, -a. También se puede escribir separado: *ca unu*, *ca una*.

nengunu, -a ^a R: nengllun-	
M	F
nengllun-u	nengllun-a

OBSERVACIONES:

- a) Está formado por la partícula negativa *nin* y el pronombre *unu*, -a. También se puede escribir separado *nin unu*, *nin una* o *ni unu*, *ni una*.
 b) Se declina como *nengunu*, -a la variante *dengunu*, -a.
 c) Admite el apreciativo en -in-: *nenguninu*, *nengunina*.

nadi, ná R: na\		
M	F	N
nald-i ^a ~ nald-i ^b	ná ^c ~ nali ^d	

OBSERVACIONES:

- a) La forma *nadi* «nadie» viene del latín *naŕi*.
 b) La forma *naldi* inserta una *yod* ante el sufijo -d-.
 c) La forma *ná* es una forma contracta por síncope de *d*: *nada* > *naa* > *ná*. Admite los apreciativos *naina* y *naita*.
 d) La forma *nai* < *nadi* suele emplearse reduplicada: *nanai*.

alguin, algu ^a R: allgu-		
M	F	N
allguin ^b	allgu ^c	

OBSERVACIONES:

- a) Forma compuesta de *ali-* y *quem*, *quod* latino: *aliquem* > *alguin* «alguien», *aliquod* > *algu* «algo».

- b) La forma *alguin* procede de una forma contracta por diptongo monotímbrico postónico: *alguien* > *alguiin* > *alguin*.
- c) La forma *algu* admite el apreciativo *alguinu*.

dambus, -as ^a R: dambl-	
M	F
damblus	damblas

OBSERVACIONES:

- a) Este pronombre tiene la particularidad de tener como número el *dual*.

Grupo VII

Son unos pocos pronombres caracterizados por tener como única categoría la de *número*, derivados a su vez de otros pronombres.

	qualquiera ^a R: qual quiera
sing	qual quiera
pl	qualis quiera

OBSERVACIONES:

- b) Forma compuesta del pronombre *qual* y el verbo *querel*.
- c) Las formas *qualquiá* y *qualesquiá* son vulgares.
- d) También las formas apocopadas *qualquiel* y *qualesquiel*.

	quinqüiera ^a R: quin quiera
sing	quin quiera
pl	quinis quiera

OBSERVACIONES:

- a) La forma *quinqüiera* es compuesta de *quien* y *quiera*.
- b) Las formas *quinqüiá* y *quinisquiá* son vulgares.
- c) También los apócopos *quinqüiel* y *quinisquiel*.

El adverbio

FORMACIÓN

Los adverbios puros están compuestos por una raíz de tipo adverbial o pronominal. Se caracterizan por carecer del impresivo excepto algunas formas solidificadas como interjecciones y por tener una flexión muy pobre.

CATEGORÍAS

Los adverbios puros se caracterizan por tener una única categoría que no siempre es válida para todos los adverbios de esta clase, la de apreciativo. Únicamente los adverbios derivados de adjetivos permiten además la categoría de grado: *leju* → *lejinu* → *lejininu* → *lejirrininu*.

APRECIATIVO

Las formas de apreciativo prefieren los sufijos *-in-*, *-it-* y *-ot-*, con valores semánticos bien diferenciados. V. gr.: *alantrinu*, *alantritu*, *alantroti*. Los adverbios en *-menti* procedentes de adjetivos muestran un apreciativo siempre en *-it-*: *desgracaiamenti* «muy desgraciadamente», *ligeritamenti* «muy rápidamente».

GRADO

Unos pocos adjetivos, todos ellos procedentes de adjetivos o sustantivos, permiten una gradación a través de los sufijos *-in-* y *-irr-*. Estos adjetivos son del tipo *celca* «cerca», *leju* «lejos», *arriba* «arriba», *abajo* «abajo», *templanu* «temprano», *plontu* «pronto», *langu* «lejos», *ligeru* «rápidamente». V. gr.: *celca* → *celquina* → *celquinina* → *celquirrinina*.

ENUNCIACIÓN

Los adverbios se enuncian por la forma no impresiva, v. gr.: *langu* «lejos», *aquí* «aquí».

PARADIGMAS

Los adverbios puros siguen ocho modelos de flexión de acuerdo con la formación del apreciativo.

Tipo I		
Sin apreciativo	Enunciativo	quantlu
Con apreciativo	Enunciativo	quantlin-u

Tipo II		
Sin apreciativo	Enunciativo	acá
Con apreciativo	Enunciativo	acalin-a

Tipo III		
Sin apreciativo	Enunciativo	alantrli
Con apreciativo ^a	Enunciativo	alantrlin-u ^b

OBSERVACIONES:

- También los apreciativos en *-ot-*: *alantroti*, *alantrota*.
- Siguen a este adverbio otros como *arriba* «arriba», *abajo* «abajo», *leju* «lejos», *atrás* «atrás».

Tipo IV			
Sin apreciativo	Enunciativo	antli	antli-s
Con apreciativo	Enunciativo	antl(ez)in-u, ~a	

Tipo V		
Sin apreciativo	Enunciativo	aquí
Con apreciativo	Enunciativo	aquílin-a ^a

OBSERVACIONES:

- a) Siguen a *aquí* los adverbios *aí* «ahí» y *allí* «allí».

Tipo VI		
Sin apreciativo	Enunciativo	antiel
Con apreciativo	Enunciativo	antierl(z)it-u

Tipo VII		
Sin apreciativo	Enunciativo	assín
Con apreciativo	Enunciativo	assinlit-a

Tipo VIII		
Sin apreciativo	Enunciativo	después
Con apreciativo	Enunciativo	despueslinu

LOS ADVERBIOS DEÍCTICOS

En extremeño existe una formación deíctica que no es plenamente adverbio, pues contiene una importante parte verbal y que equivale, en ocasiones al *voi là* del francés o al *he aquí* del castellano. Estas formas son *velequí*, *veleí* y *velellí*.

Morfológicamente están compuestas por tres partes: un verbo, un pronombre y un adverbio. El verbo se trata de una forma personal verbal: *ve-*. El pronombre impersonal es *lo/la* y le sigue un adverbio deíctico. En la composición, el indicador pronominal se ve alterado a lo largo de la flexión y el adverbio responde a su vez con distintos alomorfos.

De uso más restringido son las formas que carecen de pronombre en su interior como *vequí*, *veí*, *vellí* y *miriquí*, *mirií*, *mirillí*.

Las formas puramente adverbiales de este compuesto son *velequí*, *veleí*, *velellí* y *velaquí*, *velaí* y *velallí*. Se caracterizan por conservar la *e-* originaria del adverbio y que se mantienen en asturiano contemporáneo (*equí*, *ehí* y *ellí*) o la *a* de las formas modernas (*aquí*, *aí*, *allí*). En las formas más nominalizadas, la *e-* y la *a-* del adverbio se pierde absorbida por la *a-* u *o-* de acuerdo con el pronombre: *velllo||quí*, *vella||llí*, *velllo||í*.

Estos adverbios aglutinados pueden ser enfáticos o no, postponiendo al adverbio pronombres. Al ocupar posición final, cierran la vocal en masculino y están sujetos a variación de número: *velllo||illus*, *vell||equi||llas*, *velllo||llillu*.

adverbiales					
	no enfáticas	enfáticas			
		N	M	F	N
1ª deixis	velequí	sing	velequilu	velequila	velequilu
2ª deixis	veleí		veleilu	veleila	veleilu
3ª deixis	velellí		velellilu	velellila	velellilu
1ª deixis		pl	velequilus	velequilas	velequilus
2ª deixis			veleilus	veleilas	veleilus
3ª deixis			velellilus	velellilas	velellilus

pronominales							
	no enfáticas			enfáticas			
	m	f	n	N	m/n	f	N
1ª deixis	veloquí	velaquí	veloquí	sing	veloquilu	velaquila	veloquilu
2ª deixis	veloí	velaí	veloí		veloilu	velaila	veloilu
3ª deixis	velollí	velallí	velollí		velollilu	velallila	velollilu
1ª deixis				pl	veloquilus	velaquilas	veloquilus
2ª deixis					veloilus	velailas	veloilus
3ª deixis					velollilus	velallilas	velollilus

ADVERBIOS ASPIRADOS

Un grupo reducido de adverbios pueden tomar en el enunciativo sin apreciativo una aspiración. Los principales son: *anti*, ~s «antes», *siempri*, ~s «siempre», *quanti*, ~s «cuanto», *altonci*, ~s «entonces», *entonci*, ~s «entonces», *mentra*, ~s «mientras», *leju*, ~s «lejos». La enunciación de este tipo de adverbios se debe hacer señalando también la aspiración.

Conjugación

El verbo

FORMACIÓN

El verbo se compone de *raíz* y *afijos*. Los cambios de terminaciones componen la *conjugación* del verbo. El tema del verbo es el conjunto de la palabra hasta la vocal temática.

Los verbos se identifican por la vocal temática *a*, *e* o *i*, agrupándolos en *primera*, *segunda* y *tercera* conjugación.

CATEGORÍAS

Las categorías del verbo son *modo*, *tiempo*, *persona* y *número*.

MODO

Los modos (M) de los verbos son *real*, *potencial* e *irreal*. Las afijos modales son los siguientes:

<i>Real</i>	-a-, -e-, -i-
<i>Irreal</i>	-a-, -ie-
<i>Potencial</i>	-e-, -a-

TIEMPO

Los tiempos (T) son tres: *presente*, *pasado* y *futuro*. Los afijos de tiempo son:

<i>Presente</i>	-Ø-, -ra-, -re-
<i>Pasado</i>	-va-, -si-
<i>Futuro</i>	-Ø-

PERSONAS

Las personas (P) son tres: *primera*, *segunda* e *indeterminada*. Los afijos de persona son.

<i>Primera</i>	-o-, -mo-
<i>Segunda</i>	-s-, -ti-
<i>Indeterminada</i>	-Ø-, -ro-, -re-

NÚMEROS

Los número (N) son dos: *singular* y *plural*. Los afijos de número son.

<i>Singular</i>	-Ø-, -s-
<i>Plural</i>	-s-, -n-

ENUNCIACIÓN

Los verbos se enuncian por una forma no verbal, que es la forma en *-r-*. A través de él se puede advertir el tema completo del verbo y, por tanto, a la conjugación a la que pertenece, v. gr.: *amal* «amar», *correl* «correr», *sentil* «sentir».

PARADIGMAS

Por su raíz, los verbos se clasifican en *regulares*, *irregulares* y *casi regulares* o bien en verbos de *máxima*, *media* o *mínima* regularidad.

VERBOS REGULARES

Los verbos regulares se caracterizan por no tener ningún cambio en la raíz. Las terminaciones se unen a la raíz de manera regular. La mayor parte de los verbos extremeños siguen alguno de estos tres paradigmas.

<i>palral</i> R: <i>palrl</i> 1ª conjugación				
M + P + N	palrlu palrla-s palrla palrla-mu-s palrla-i-s palrla-n	palrlé palrla-s-ti palrló palrlé-mu-s palrla-i-s-ti-s palrla-r-u-n~or-i-n	palrli palrli-s palrli palrle-mu-s palrle-i-s palrli-n	palrla palrla-i
M + T + P + N	palrla-va palrla-va-s palrla-va palrla-va-mu-s palrla-va-i-s palrla-va-n	palrla-ra palrla-ra-s palrla-ra palrla-ra-mu-s palrla-ra-i-s palrla-ra-n	palrla-ssi palrla-ssi-s palrla-ssi palrla-sse-mu-s palrla-sse-i-s palrla-ssi-n	palrla-ri palrla-ri-s palrla-ri palrlá-ri-mus palrlá-ri-s palrla-ri-n
Perifrástica	palrarllé palrarllás palrarllá palrarllemus palrarlleis palrarllán	palrarllia palrarllias palrarllia palrarlliamus palrarlliais palrarllian		

<i>lambel</i> R: <i>lamb </i> 2ª conjugación				
M + P + N ^a	lamblu lambli-s lambli lamble-mu-s lamble-i-s lambli-n	lamblí lambli-s-ti lambli-ó lambli-mu-s lambli-s-ti-s lambli-er-u-n~or-i-n	lambla lambla-s lambla lambla-mu-s lambla-i-s lambla-n	lambli lamble-i
M + T + P + N	lambli-a lambli-a-s lambli-a lambli-a-mu-s lambli-a-i-s lambli-a-n ^b	lamblie-ra lamblie-ra-s lamblie-ra lamblie-ra-mu-s lamblie-ra-i-s lamblie-ra-n	lamblie-ssi lamblie-ssi-s lamblie-ssi lamblie-sse-mu-s lamblie-sse-i-s lamblie-ssi-n	lamblie-ri lamblie-ri-s lamblie-ri lamblíe-ri-mu-s lamblíe-ri-s lamblie-ri-n
Perifrástica	lamberllé lamberllás lamberllá lamberllemus lamberlleis lamberllán	lamberllia lamberllias lamberllia lamberlliamus lamberlliais lamberllian		

OBSERVACIONES:

- a) Cierra la vocal temática *-e-* > *-i-* cuando la raíz es tónica: *lambis*, *lambi*, *lambin*.
b) El sufijo *-va-* pierde la *v*: *lambiva* > *lambia*.

<i>hundil</i> R: <i>hond </i> 3ª conjugación				
M + P + N	hundlu hundli-s hundli hundli-mu-s hundlí-s hundli-n	hundlí hundli-s-ti hundli-ó hundli-mu-s hundli-s-ti-s hundli-er-u-n~or-i-n	hundla hundla-s hundla hundla-mu-s hundla-i-s hundla-n	hundli hundlí
M + T + P + N	hundli-a hundli-a-s hundli-a hundli-a-mu-s hundli-a-i-s hundli-a-n	hundlie-ra hundlie-ra-s hundlie-ra hundlie-ra-mu-s hundlie-ra-i-s hundlie-ra-n	hundlie-ssi hundlie-ssi-s hundlie-ssi hundlie-sse-mu-s hundlie-sse-i-s hundlie-ssi-n	hundlie-ri hundlie-ri-s hundlie-ri hundlíe-ri-mu-s hundlíe-ri-s hundlie-ri-n
Perifrástica	hundirllé hundirllás hundirllá hundirllemus hundirlleis hundirllán	hundirllia hundirllias hundirllia hundirlliamus hundirlliais hundirllian		

VERBOS CASI REGULARES

Los verbos casi regulares se caracterizan por ofrecer una serie de cambios fonéticos en su raíz o en las desinencias. Los tipos son:

Verbos semiconsonánticos

Son de dos tipos en *yod* y en *wau*. Se caracterizan por formar diptongos y triptongos entre raíz y desinencia.

Verbos en <i>yod</i> <i>copial</i> R: <i>copyl</i>				
M + P + N ^b	cópiu cópila-s cópila copila-mu-s copila-i-s cópila-n	copilé copila-s-ti copiló copilé-mu-s copila-i-s-ti-s copila-r-u-n~or-i-n	cópili cópili-s cópili copile-mu-s copile-i-s cópili-n ^c	cópila copila-i
M + T + P + N	copila-va copila-va-s copila-va copila-va-mu-s copila-va-i-s copila-va-n	copila-ra copila-ra-s copila-ra copila-ra-mu-s copila-ra-i-s copila-ra-n	copila-ssi copila-ssi-s copila-ssi copila-sse-mu-s copila-sse-i-s copila-ssi-n	copila-ri copila-ri-s copila-ri copilá-ri-mu-s copilá-ri-s copila-ri-n
Perifrástica	copiarllé copiarllás copiarllá copiarllemus copiarlleis copiarllán	copiarllia copiarllias copiarllia copiarlliamus copiarlliais copiarllian		

OBSERVACIONES:

- Los verbos semiconsonánticos en *-ial* ofrecen formas de frecuentativo y factitivo en *-eal*, v. gr.: *cambial* «cambiar» → *cambeal* «hacer cambiar», *espacial* «espaciar» → *espaceal* «recrearse».
- Téngase en cuenta la tilde en las formas con acento en la raíz: *cópiu* «copio», *cópili* «copie», *cópias* «copias», *cópian* «copian».
- Las formas **copi* o **copin* son incorrectas.

Verbos en wau <i>mengual</i> R: <i>mengwl</i>				
M + P + N	méngulu méngula-s méngula mengula-mu-s mengula-i-s méngula-n	mengülé mengula-s-ti menguló mengülé-mu-s mengula-i-s-ti-s mengula-r-u-n~or-i-n	méngüli méngüli-s méngüli mengüle-mu-s mengüle-i-s méngüli-n	méngula mengula-i
M + T + P + N	mengula-va mengula-va-s mengula-va mengula-va-mu-s mengula-va-i-s mengula-va-n	mengula-ra mengula-ra-s mengula-ra mengula-ra-mu-s mengula-ra-i-s mengula-ra-n	mengula-ssi mengula-ssi-s mengula-ssi mengula-sse-mu-s mengula-sse-i-s mengula-ssi-n	mengula-ri mengula-ri-s mengula-ri mengulá-ri-mu-s mengulá-ri-s mengula-ri-n
Perifrástica	menguarllé menguarllás menguarllá menguarllemus menguarlleis menguarllán	menguarllia menguarllias menguarllia menguarlliamus menguarlliais menguarllian		

OBSERVACIONES:

- Téngase en cuenta la ortografía de los acentos. Raíz tónica: *ménguu* «menguo», *ménguas* «menguas». Ante *e* e *i*, la wau recibe diéresis: *mengüé* «mengüé», *méngüin* «mengüen».
- Las forma **mengü* es incorrecta.

Verbos en líquida

Se caracterizan por tener una raíz terminada en *l*, haciendo que ciertas formas personales añada una *g*. Cuentan con una raíz propia para el tercer grupo. Su paradigma es:

Tipo I <i>salil</i> R: <i>sal</i>				
M + P + N	sallg-u ^a	sallí	sallg-a	sal ^d
	salli-s	salli-s-ti	sallg-a-s	
	sal ^b	salli-ó	sallg-a	
	salli-mu-s	sallí-mu-s	sallg-a-mu-s	sallí
	sallí-s	salli-s-ti-s	sallg-a-i-s	
	salli-n	salli-e-r-u-n~or-i-n	sallg-a-n ^c	
M + T + P + N	salli-a	sallie-ra	sallie-ssi	sallie-ri
	salli-a-s	sallie-ra-s	sallie-ssi-s	sallie-ri-s
	salli-a	sallie-ra	sallie-ssi	sallie-ri
	salli-a-mu-s	sallie-ra-mu-s	sallie-sse-mu-s	sallíe-ri-mu-s
	salli-a-i-s	sallie-ra-i-s	sallie-sse-i-s	sallíe-ri-s
	salli-a-n	sallie-ra-n	sallie-ssi-n	sallie-ri-n
Perifrástica ^e	saldrllé	saldrllia		
	saldrllás	saldrllias		
	saldrllá	saldrllia		
	saldrllemus	saldrlliamus		
	saldrlleis	saldrlliais		
	saldrllán	saldrllian		

OBSERVACIONES:

- Añade una *g*, de la cual derivan las formas *salga*, *salgas*, etc.
- También *sali*.
- Formas analógicas a *salgu*.
- También *sali*.
- Formas perifrásticas con raíz propia caracterizada por el grupo *-ldr-*. También las regulares *saliré*, *saliria*.
- Se conjugan como *salil* los verbos *valel* «valer», *equivaler* «equivaler» y *sobrisalil* «sobresalir».

Tipo II <i>molel</i> R: <i>moll</i>				
M + P + N ^a	muellg-u ^b muelli-s muelli molle-mu-s molle-i-s muelli-n	mollí mollí-s-ti mollí-ó mollí-mu-s mollí-s-ti-s mollí-e-r-u-n~or-i-n	muellg-a muellg-a-s muellg-a molla-mu-s molla-i-s muellg-a-n ^c	muelli molle-i
M + T + P + N	mollí-a mollí-a-s mollí-a mollí-a-mu-s mollí-a-i-s mollí-a-n	mollie-ra mollie-ra-s mollie-ra mollie-ra-mu-s mollie-ra-i-s mollie-ra-n	mollie-ssi mollie-ssi-s mollie-ssi mollie-sse-mu-s mollie-sse-i-s mollie-ssi-n	mollie-ri mollie-ri-s mollie-ri mollíe-ri-mu-s mollíe-ri-s mollie-ri-n
Perifrástica ^d	moldrllé moldrllás moldrllá moldrllemus moldrlléis moldrllán	moldrllia moldrllias moldrllia moldrlliamus moldrlliais moldrllian		

OBSERVACIONES:

- Las formas con raíz tónica, diptonga *o* en *ue*: *muelgu/molemus*.
- Añade -g- tras la raíz.
- Formas de raíz tónica analógicas a la primera persona *muelgu*.
- Formas propias en la perifrástica, con el grupo -ldr-. También las regulares *moleré, moleria*.
- Se conjugan como *molel* los verbos *solel* «soler», *doler* «doler», *golel* «oler» y sus derivados: *agolel* «oler», *remolel* «remoler», etc.

Verbos vocálicos

Se caracterizan por tener una raíz terminada en cualquiera de las cinco vocales y producir diptongos decrecientes entre raíz y desinencia cuando el acento recae en la raíz. Hay dos tipos, sin sufijo antihiático y con sufijo antihiático.

Verbos sin sufijo antihiático

Los verbos vocálicos sin sufijo antihiático llevan una conjugación regular, produciéndose diptongos entre la vocal de la raíz y desinencia. Siguen el paradigma siguiente verbos de la primera conjugación como *evalual* «evaluar», *acomoad* «acomodar», , *agraal* «agradar», *avaal* «sosegar», *valial* «validar», *liquial* «liquidar», *poal* «podar», *añual* «anudar» y todos los verbos en -eal como *azeal* «agriar», *queal* «quedar, dejar», *real* «liar, enredar», *remeal* «remedar», *patineal* «patinar», *piloteal* «pilotar», *brandeal* «volver blando».

Verbos vocálicos sin sufijo antihiático <i>azeal</i> R: <i>azel</i>				
M + P + N ^a	azelu	azelé	azeli	azeli
	azela-s	azela-s-ti	azeli-s	
	azela	azeló	azeli	
	azela-mu-s	azelé-mu-s	azele-mu-s	azela-i
	azela-i-s	azela-i-s-ti-s	azele-i-s	
	azela-n	azela-r-u-n~or-i-n	ezeli-n	
M + T + P + N	azela-va	azela-ra	azela-ssi	azela-ri
	azela-va-s	azela-ra-s	azela-ssi-s	azela-ri-s
	azela-va	azela-ra	azela-ssi	azela-ri
	azela-va-mu-s	azela-ra-mu-s	azela-sse-mu-s	azelá-ri-mu-s
	azela-va-i-s	azela-ra-i-s	azela-sse-i-s	azelá-ri-s
	azela-va-n	azela-ra-n	azela-ssi-n	azelá-ri-n
Perifrástica	azearlle	azearllia		
	azearlías	azearllias		
	azearlía	azearllia		
	azearllemus	azearlliamus		
	azearlleis	azearlliais		
	azearlán	azearllian		

OBSERVACIONES:

- a) Los verbos en *-aal* como *emfaal* «enfadar» o *naal* «nadar» sufren contracciones con la vocal temática cuando el acento recae en la vocal de unión: *emfá* «enfada», *emfás* «enfadas», *nán* «nadan».

Los verbos con sufijo antihiático

Son de dos tipos: con sufijo *-y-* y con sufijos *-g-* e *-y-*.

Tipo I

Los verbos del tipo I se caracterizan por ser de la 2ª y 3ª conj., por el empleo de una *-y-* ante cualquier vocal tras la raíz y por tener una segunda conjugación regular donde ese sufijo se haya en todas las formas: *huil~huyil* «huir», *leel~leyel* «leer», *fruil~fruyil* «fluir».

Siguen este paradigma los verbos *huil* «huir», *fruil* «fluir», *ruil* «derruir», *embuil* «imbuir», *tribuil* «contribuir» y sus derivados y los verbos *leel* «leer», *posseel* «poseer» y *creel* «creer».

Verbos vocálicos con sufijo antihiático Tipo I (irregular) <i>huil</i> R: <i>hul</i>				
M + P + N	huly-u huli-s huli huli-mu-s hulí-s huli-n	hulí huli-s-ti huly-ó hulí-mu-s huli-s-ti-s huly-e-r-u-n~or-i-n	huly-a huly-a-s huly-a huly-a-mu-s huly-a-i-s huly-a-n	huli hulí
M + T + P + N	huli-a huli-a-s huli-a huli-a-mu-s huli-a-i-s huli-a-n	hulye-ra hulye-ra-s hulye-ra hulye-ra-mu-s hulye-ra-i-s hulye-ra-n	hulye-ssi hulye-ssi-s hulye-ssi hulye-sse-mu-s hulye-sse-i-s hulye-ssi-n	hulye-ri hulye-ri-s hulye-ri hulyé-ri-mu-s hulyé-ri-s hulye-ri-n
Perifrástica	huirllé huirllás huirllá huirllemus huirlleis huirllán	huirllia huirllias huirllia huirlliamus huirlliais huirllian		

Verbos vocálicos con sufijo antihiático Tipo I (regular) <i>huyil</i> R: <i>huly-</i>				
M + P + N	huly-u huly-i-s huly-i huly-i-mu-s huly-í-s huly-i-n	huly-í huly-i-s-ti huly-ó huly-í-mu-s huly-i-s-ti-s huly-e-r-u-n~or-i-n	huly-a huly-a-s huly-a huly-a-mu-s huly-a-i-s huly-a-n	huly-i huly-í
M + T + P + N	huly-i-a huly-i-a-s huly-i-a huly-i-a-mu-s huly-i-a-i-s huly-i-a-n	hulye-ra hulye-ra-s hulye-ra hulye-ra-mu-s hulye-ra-i-s hulye-ra-n	hulye-ssi hulye-ssi-s hulye-ssi hulye-sse-mu-s hulye-sse-i-s hulye-ssi-n	hulye-ri hulye-ri-s hulye-ri hulyé-ri-mu-s hulyé-ri-s hulye-ri-n
Perifrástica	huyirllé huyirllás huyirllá huyirllemus huyirlleis huyirllán	huyirllia huyirllias huyirllia huyirlliamus huyirlliais huyirllian		

Tipo II

Los verbos del tipo II se caracterizan por el empleo de los sufijos *-g-* ante *a* y *u* y *-y-* ante *e* y *o*. Se conjugan como el tipo I los verbos en *-struil* como *estruil* «destruir, instruir, obstruir», *costruil* «construir», en *-bail* o *-vail* como *embail* «entretener», *evail* «evadir», en *-stituil* como *prostituil* «prostituir», *sustituil* «substituir», los verbos en *-cuil* como *sacuil* «sacudir», *percuil* «percutir» y el verbo *acuil* «acudir».

Verbos vocálicos con sufijo antihiático				
Tipo II				
<i>costruil</i>				
R: <i>strul</i>				
M + P + N	co-struli-g-u	co-strulí	co-struli-g-a	co-struli
	co-struli-s	co-struli-s-ti	co-struli-g-a-s	
	co-struli	co-struly-ó	co-struli-g-a	
	co-struli-mu-s	co-strulí-mu-s	co-struli-g-a-mu-s	co-strulí
	co-strulí-s	co-struli-s-ti-s	co-struli-g-a-i-s	
	co-struli-n	co-struly-e-r-u-n~or-i-n	co-struli-g-a-n	
M + T + P + N	co-struli-a	co-strulye-ra	co-strulye-ssi	co-strulye-ri
	co-struli-a-s	co-strulye-ra-s	co-strulye-ssi-s	co-strulye-ri-s
	co-struli-a	co-strulye-ra	co-strulye-ssi	co-strulye-ri
	co-struli-a-mu-s	co-strulye-ra-mu-s	co-strulye-sse-mu-s	co-strulyé-ri-mu-s
	co-struli-a-i-s	co-strulye-ra-i-s	co-strulye-sse-i-s	co-strulyé-ri-s
	co-struli-a-n	co-strulye-ra-n	co-strulye-ssi-n	co-strulye-ri-n
Perifrástica	co-struirllé	co-struirllia		
	co-struirllás	co-struirllias		
	co-struirllá	co-struirllia		
	co-struirllemus	co-struirlliamus		
	co-struirlleis	co-struirlliais		
	co-struirllán	co-struirllian		

OBSERVACIONES:

- Los verbos *cael* «caer», *rael* «raer», *trael* «traer» y *roel* «roer» llevan una doble conjugación, pudiéndose conjugar como el tipo I o como el tipo II.
- Los verbos en *-uil* procedente de *-udil* pueden mostrar una primera forma en *-ú*: *percú*, *acú*, *empercú*, *sacú*. De estas las derivadas *percu*, *acua*, *empercu*, *sacua*, etc.

Tipo III mixto

Los verbos *piil* «pedir», *añiil* «añadir», *hoel* «joder» y *miil* «medir» llevan una conjugación a medio camino entre los verbos sin sufijo antihiático y los con sufijo antihático. Siguen el siguiente paradigma:

<i>miil</i> R: <i>miil</i>				
M + P + N	milu	milí	mila	mili
	mili-s	mili-s-ti	mila-s	
	mili	mily-ó	mila	
	mili-mu-s	milí-mu-s	mila-mu-s	milí
	milí-s	mili-s-ti-s	mila-i-s	
	mili-n	mily-e-r-u-n~or-i-n	mila-n	
M + T + P + N	mili-a	milye-ra	milye-ssi	milye-ri
	mili-a-s	milye-ra-s	milye-ssi-s	milye-ri-s
	mili-a	milye-ra	milye-ssi	milye-ri
	mili-a-mu-s	milye-ra-mu-s	milye-sse-mu-s	milyé-ri-mu-s
	mili-a-i-s	milye-ra-i-s	milye-sse-s	milyé-ri-s
	mili-a-n	milye-ra-n	milye-ssi-n	milye-ri-n
Perifrástica	miirllé	miirllia		
	miirllás	miirllias		
	miirllá	miirllia		
	miirllemus	miirlliamus		
	miirlleis	miirlliais		
	miirllán	miirllian		

OBSERVACIONES:

- a) Las formas **mís*, **mí*, **mímus*, **mís*, **mín*, etc. son incorrectas.

Los verbos *fril* «freír» y *ril* «reír» llevan dos conjugaciones, una irregular donde la vocal de unión desaparece y otra regular que sigue el modelo de *huyil*: *friyil*, *riyil*.

<i>ril</i> R: <i>ril</i>				
M + P + N	rilu rils rí rílmu-s rils ríln	rí rils-ti riló rílmu-s rils-ti-s rile-r-u-n~or-i-n	рила рила-s рила рила-mu-s рила-i-s рила-n	ri rí
M + T + P + N	рила рила-s рила рила-mu-s рила-i-s рила-n	rile-ra rile-ra-s rile-ra rile-ra-mu-s rile-ra-i-s rile-ra-n	rile-ssi rile-ssi-s rile-ssi rile-sse-mu-s rile-sse-i-s rile-ssi-n	rile-ri rile-ri-s rile-ri rilé-ri-mu-s rilé-ri-s rile-ri-n
Perifrástica	rirlé rirlás rirlá rirllemus rirlleis rirlán	rirlia rirllias rirlia rirlliamo rirlleis rirllian		

Verbos diptongados

Se caracterizan por ofrecer en su conjugación la diptongación en la raíz de *o* y *u* en *ue* y *e* en *ie* cuando la raíz recibe el acento. Este tipo de verbos muestran una conjugación con esta irregularidad, pero también hay otra regular, donde todas las formas muestran la diptongación.

Tipo I <i>mostral</i> R: <i>mostrl</i>				
M + P + N	muestrlu muestrla-s muestrla mostrla-mu-s mostrla-i-s muestrla-n	mostrlé mostrla-s-ti mostrló mostrlé-mu-s mostrla-i-s-ti-s mostrla-r-u-n~or-i-n	muestrli muestrli-s muestrli mostrle-mu-s mostrle-i-s muestrli-n	muestrla mostrla-i
M + T + P + N	mostrla-va mostrla-va-s mostrla-va mostrla-va-mu-s mostrla-va-i-s mostrla-va-n	mostrla-ra mostrla-ra-s mostrla-ra mostrla-ra-mu-s mostrla-ra-i-s mostrla-ra-n	mostrla-ssi mostrla-ssi-s mostrla-ssi mostrla-sse-mu-s mostrla-sse-i-s mostrla-ssi-n	mostrla-ri mostrla-ri-s mostrla-ri mostrlá-ri-mu-s mostrlá-ri-s mostrla-ri-n
Perifrástica	mostrarllé mostrarllás mostrarllá mostrarllemus mostrarlleis mostrarllán	mostrarllia mostrarllias mostrarllia mostrarlliamus mostrarlliais mostrarllian		

Tipo II <i>mental</i> R: <i>mentl</i>				
M + P + N	mientlu mientla-s mientla mentla-mu-s mentla-i-s mientla-n	mentlé mentla-s-ti mentló mentlé-mu-s mentla-i-s-ti-s mentla-r-u-n~or-i-n	mientli mientli-s mientli mentle-mu-s mentle-i-s mientli-n	mientla mentla-i
M + T + P + N	mentla-va mentla-va-s mentla-va mentla-va-mu-s mentla-va-i-s mentla-va-n	mentla-ra mentla-ra-s mentla-ra mentla-ra-mu-s mentla-ra-i-s mentla-ra-n	mentla-ssi mentla-ssi-s mentla-ssi mentla-sse-mu-s mentla-sse-i-s mentla-ssi-n	mentla-ri mentla-ri-s mentla-ri mentlá-ri-mu-s mentlá-ri-s mentla-ra-n
Perifrástica	mentarllé mentarllás mentarllá mentarllemus mentarlleis mentarllán	mentarllia mentarllias mentarllia mentarlliamus mentarlliais mentarllian		

La mayor parte de estos verbos se conjugan diptongados y sin diptongo.

<i>cortal</i> R: <i>cortl</i>				
M + P + N	cortlu cortla-s cortla cortla-mu-s cortla-i-s cortla-n	cortlé cortla-s-ti cortló cortlé-mu-s cortla-i-s-ti-s cortla-r-u-n~or-i-n	cortli cortli-s cortli cortle-mu-s cortle-i-s cortli-n	cortla cortla-i
M + T + P + N	cortla-va cortla-va-s cortla-va cortla-va-mu-s cortla-va-i-s cortla-va-n	cortla-ra cortla-ra-s cortla-ra cortla-ra-mu-s cortla-ra-i-s cortla-ra-n	cortla-ssi cortla-ssi-s cortla-ssi cortla-sse-mu-s cortla-sse-i-s cortla-ssi-n	cortla-ri cortla-ri-s cortla-ri cortlá-ri-mu-s cortlá-ri-s cortla-r-n
Perifrástica	cortarllé cortarllás cortarllá cortarllemus cortarlleis cortarllán	cortarllia cortarllias cortarllia cortarlliamus cortarlliais cortarllian		

<i>cuertal</i> R: <i>cortl</i>				
M + P + N	cuertlu cuertla-s cuertla cuertla-mu-s cuertla-i-s cuertla-n	cuertlé cuertla-s-ti cuertló cuertlé-mu-s cuertla-i-s-ti-s cuertla-r-u-n~or-i-n	cuertli cuertli-s cuertli cuertle-mu-s cuertle-i-s cuertli-n	cuertla cuertla-i
M + T + P + N	cuertla-va cuertla-va-s cuertla-va cuertla-va-mu-s cuertla-va-i-s cuertla-va-n	cuertla-ra cuertla-ra-s cuertla-ra cuertla-ra-mu-s cuertla-ra-i-s cuertla-ra-n	cuertla-ssi cuertla-ssi-s cuertla-ssi cuertla-sse-mu-s cuertla-sse-i-s cuertla-ssi-n	cuertla-ra cuertla-ra-s cuertla-ra cuertla-ra-mu-s cuertla-ra-i-s cuertla-ra-n
Perifrástica	cuertarllé cuertarllás cuertarllá cuertarllemus cuertarlleis cuertarllán	cuertarllia cuertarllias cuertarllia cuertarlliamus cuertarlliais cuertarllian		

VERBOS IRREGULARES

Los verbos irregulares se caracterizan, además de cambios en la desinencia, de cambios en la raíz, jugando entre dos o más raíces distintas.

Por lo general, estos verbos tienen un tema diferenciado heredero del sistema aspectual latino, uno para los temas de imperfecto y otro para los de perfecto. Además, el extremeño creó otro diferenciado para los temas de potencial y futuro en muchos de estos verbos.

Los verbos irregulares se clasifican en *verbos de más de tres raíces* y *de tres raíces*.

Verbos de más de tres raíces

En extremeño sólo hay dos *sel* «ser» y *dil* «ir».

<i>sel</i> R: <i>sel</i> , <i>esl</i> , <i>hul</i> , <i>sedr</i> ^a				
R <i>sel</i> , <i>esl</i>	sló ~ slo-í ^b	erla	sely-a	sé
	erli-s	erla-s	sely-a-s	
	es	erla	sely-a	
	selmu-s	erla-mu-s	sely-a-mu-s	seli
	seli-s	erla-i-s	sely-a-i-s	
	slon ^c	erla-n	sely-a-n ^d	
R <i>hul</i>	huli	hule-ra	hule-ssi	hule-ri
	huli-s-ti	hule-ra-s	hule-ssi-s	hule-ri-s
	hulé	hule-ra	hule-ssi	hule-ri
	hulimus	hule-ra-mu-s	hule-sse-mu-s	hulé-ri-mu-s
	huli-s-ti-s	hule-ra-i-s	hule-sse-i-s	hulé-ri-s
	hule-ru-n~e-ri-n	hule-ra-n	hule-ssi-n	hule-ri-n
R <i>sedr</i>	sedrllé	sedrllia		
	sedrllás	sedrllias		
	sedrllá	sedrllia		
	sedrllemus	sedrlliamus		
	sedrlléis	sedrlliais		
	sedrllán	sedrllian		

OBSERVACIONES:

- La raíz *sel* procede del latín *sedl*, *esl* del latín *esl*, *hul* del latín *ful* y *sedr* es síncope de *seder*, forma del *infinitivum* latino *sedēre*. La raíz *esl* tiene los alomorfos *sl* y *erl*: *son*, *era*.
- También *sei*.
- También *sonin*.
- También *sea*, *seas*, *sea*, *seamus*, *seais*, *sean*.

<i>dil</i> R: <i>val, hul, dil, idrl^a</i>				
R <i>val, dil</i>	vó ~ vo-i vals va dilmu-s ^b vali-s valn	dilva dilva-s dilva dilva-mu-s dilva-i-s dilva-n ^c	vali-g-a vali-g-a-s vali-g-a vali-g-a-mu-s vali-g-a-i-s vali-g-a-n	vali dí
R <i>hul</i>	huli huli-s-ti hulé hulimus huli-s-ti-s hule-ru-n~e-ri-n	hule-ra hule-ra-s hule-ra hule-ra-mu-s hule-ra-i-s hule-ra-n	hule-ssi hule-ssi-s hule-ssi hule-sse-mu-s hule-sse-i-s hule-ssi-n	hule-ri hule-ri-s hule-ri hulé-ri-mu-s hulé-ri-s hule-ri-n
R <i>idrl^b</i>	idrlé idrlás idrlá idrllemus idrlleis idrlán ^d	idrlia idrllias idrlia idrlliamus idrliais idrllian ^d		

OBSERVACIONES:

- a) La raíz *val* procede del latín *vadl*, la raíz *dil* del latín *il* (astle. *dil*).
b) También *vamus*.
c) También las formas *ia, ias, ia, iamus, iais, ian*.
d) Alterna con la raíz regular *dil*: *diré, dirás, dirá, diremus, direis, dirán; diria, dirias, diria, diriamus, diriais, dirian*.

Verbos de tres raíces

Los verbos de tres raíces se caracterizan por tener una raíz para cada grupo. Además estos verbos muestran un pasado sin *-e-r-* en el plural y una conjugación regular con una misma raíz en muchas de las formas.

<i>hazl</i> R: <i>hazl, hizl, hadrl</i>				
R <i>hazl</i>	haglu hazli-s has ^a hazle-mu-s hazlí-s han ^b	hazli-a hazli-a-s hazli-a hazli-a-mu-s hazli-a-i-s hazli-a-n	hagla hagla-s hagla hagla-mu-s hagla-i-s hagla-n	has ^c hazle-i
R <i>hizl^d</i>	hizli hizli-s-ti hizlu hizli-mus hizli-s-ti-s hizlu-n	hizlie-ra hizlie-ra-s hizlie-ra hizlie-ra-mu-s hizlie-ra-i-s hizlie-ra-n	hizlie-ssi hizlie-ssi-s hizlie-ssi hizlie-sse-mu-s hizlie-sse-i-s hizlie-ssi-n	hizlie-ri hizlie-ri-s hizlie-ri hizlié-ri-mu-s hizlié-ri-s hizlie-ri-n
R <i>hadrl^e</i>	hadrlé hadrlás hadrlá hadrllemus hadrlleis hadrlán	hadrlia hadrllias hadrlia hadrlliamus hadrliais hadrllian		

OBSERVACIONES:

- a) También *hazi*.
 b) También *hazin*.
 c) También *hazi*.
 d) Esta raíz alterna con *hazl* regular de modo que: *hazí, hazisti, hazió, hazimus, hazistis, hazierun; haziera, hazieras, haziera, haziéramus, haziérais, hazieran; haziessi, haziessis, haziessi, haziéssimus, haziéssis, haziessin*.
 e) Esta raíz alterna con *hazl* regular, de modo que: *hazeré, hazerás, hazerá, hazeremus, hazereis, hazerán; hazeria, hazerias, hazeria, hazeriamus, hazeriais, hazerian*.
 f) Se conjuga como *hazel* los compuestos: *arrehazel* «apartar», *contrahazel* «contrahacer», *deshazel* «deshacer», *rehazel* «rehacer» y formas cultas como *satisfazel* «satisfacer» o *grandifazel* «grandifacer».

<i>ponel</i> R: <i>ponl, pusl, pondrl</i>				
R <i>ponl</i>	ponlg-u	ponli-a	ponlg-a	pon ^c ponle-i
	ponli-s	ponli-a-s	ponlg-a-s	
	pon ^a	ponli-a	ponlg-a	
	ponle-mu-s	ponli-a-mu-s	ponlg-a-mu-s	
	ponlí-s	ponli-a-i-s	ponlg-a-i-s	
	pón ^b	ponli-a-n	ponlg-a-n	
R <i>pusl</i> ^d	pusli	puslie-ra	puslie-ssi	puslie-ri
	pusli-s-ti	puslie-ra-s	puslie-ssi-s	puslie-ri-s
	puslu	puslie-ra	puslie-ssi	puslie-ri
	pusli-mus	puslie-ra-mu-s	puslie-sse-mu-s	puslié-ri-mu-s
	pusli-s-ti-s	puslie-ra-i-s	puslie-sse-i-s	puslié-ri-s
	puslu-n	puslie-ra-n	puslie-ssi-n	puslie-ri-n
R <i>pondrl</i> ^e	pondrllé	pondrllia		
	pondrllás	pondrllias		
	pondrllá	pondrllia		
	pondrllemus	pondrlliamus		
	pondrlléis	pondrlliais		
	pondrllán	pondrllian		

OBSERVACIONES:

- a) También *poni*.
 b) Forma con acento diacrítico. También la regular *ponin*.
 c) También *poni*.
 d) Alterna con la raíz *ponl*, conjugándose de manera regular: *poní, ponisti, ponió, ponimus, ponistis, ponierun; poniera, ponieras, poniera, ponieramus, ponierais, ponieran; poniessi, poniessis, poniessi, poniessemus, poniesseis, poniessin*.
 e) Alterna con la raíz *ponl*, conjugándose de manera regular: *poneré, ponerás, ponerá, poneremus, ponereis, ponerán; poneria, ponerias, poneria, poneriamus, poneriais, ponerian*.
 f) Se conjugan como *ponel* los compuestos: *antiponel* «anteponer», *aponel* «poner», *arrecomponel* «recomponer», *componel* «componer», *contraponel* «contraponer», *deponel* «deponer», *descomponel* «descomponer», *disponel* «disponer», *esponel* «exponer», *emponel* «imponer», *indisponel* «indisponer», *entriponel* «interponer», *oponel* «oponer», *posponel* «posponer», *predisponel* «predisponer», *preponel* «preponer», *presoponel* «presuponer», *recomponel* «recomponer», *reponel* «reponer», *sobrisponel* «sobreexponer», *sobriponel* «sobreponer», *soponel* «suponer», *trasponel* «transponer», *yustaponel* «yuxtaponer».

<i>poel</i> R: <i>podl</i> , <i>pul</i> , <i>podrl</i>				
R <i>podl</i> ^a	puelu pueli-s ^b pueli ^c pole-mu-s podlí-s pueli-n ^d	podli-a podli-a-s podli-a podli-a-mu-s podli-a-i-s podli-a-n ^e	puela puela-s puela pola-mu-s pola-i-s puela-n	pueli ^c pole-i
R <i>pul</i>	puli puli-s-ti pulu ^f puli-mus puli-s-ti-s pulu-n ^g	pulye-ra pulye-ra-s pulye-ra pulye-ra-mu-s pulye-ra-i-s pulye-ra-n	pulye-ssi pulye-ssi-s pulye-ssi pulye-sse-mu-s pulye-sse-i-s pulye-ssi-n	pulye-ri pulye-ri-s pulye-ri pulyé-ri-mu-s pulyé-ri-s pulye-ri-n
R <i>podrl</i>	podrllé podrllás podrllá podrllemus podrlleis podrllán	podrlia podrllias podrlia podrlliamus podrliais podrllian		

OBSERVACIONES:

- Cuando a la raíz le sigue vocal distinta de *i*, se pierde la *d*: *pueu*, *puei*, *puea*, *poamus*. Si la raíz es tónica, *o* diptonga a *ue*.
- La forma *pués* es vulgar.
- La forma *pué* es vulgar.
- La forma *puén* es vulgar.
- También las formas sincopadas *pia*, *pias*, *pia*, *piamus*, *piais*, *pian*.
- También contracto: *pú*.
- También contracto: *pún*.

<i>querel</i> R: <i>querl</i> , <i>quijl</i> , <i>quedrl</i>				
R <i>querl</i>	quilu ^a quierli-s ^b quierl ^c querle-mu-s querle-i-s quierli-n ^d	querli-a querli-a-s querli-a querli-a-mu-s querli-a-i-s querli-a-n ^e	quila quila-s quila querla-mu-s querla-i-s quila-n ^f	quierl ^g querle-i
R <i>quijl</i> ^h	quijli quijli-s-ti quijlu quijli-mus quijli-s-ti-s quijlu-n	quijlie-ra quijlie-ra-s quijlie-ra quijlie-ra-mu-s quijlie-ra-i-s quijlie-ra-n	quijlie-ssi quijlie-ssi-s quijlie-ssi quijlie-sse-mu-s quijlie-sse-i-s quijlie-ssi-n	quijlie-ri quijlie-ri-s quijlie-ri quijlié-ri-mu-s quijlié-ri-s quijlie-ri-n ⁱ
R <i>quedrl</i>	quedrllé quedrllás quedrllá quedrllemus quedrlleis quedrllán	quedrlia quedrllias quedrlia quedrlliamus quedrliais quedrllian		

OBSERVACIONES:

- También *quieru*. La forma *quió* es vulgar.
- La forma *quies* es vulgar.

- c) También *quieri*. La forma *quíe* es vulgar.
 d) La forma *quién* es vulgar.
 e) También las formas arcaicas *queriva*, *querivas*, *queriva*, *querivamus*, *querivaís*, *querivan*.
 f) También las formas *quiera*, *quieras*, *quiera*, *quieran*. Las formas *quíá*, *quíás*, *quíá* y *quíán* son vulgares.
 g) También *quieri*. La forma *quíe* es vulgar.
 h) Alterna con la raíz *querl* dando lugar a formas regulares: *querí*, *queristi*, *querió*, *querimus*, *queristis*, *quiererun*: *queriera*, *quiereras*, *queriera*, *queriéramus*, *queriérais*, *quiereran*; *queriessi*, *queriessis*, *quieriessemus*, *quieriesseis*, *queriessin*; *quesieri*, *quesieris*, *quesieri*, *quesiérimus*, *quesiéris*, *quesierin*.
 i) A veces se omite la *i* del diptongo: *quijera*, *quijessi*, *quijeri*.
 j) Se conjugan como *querel* los verbos *bienquerel* «bienquerer», *malquerel* «malquerer» y los compuestos cultos *alquiril* «adquirir», *enquiril* «inquirir» y *requiril* «requerir».
 k) Este verbo puede ir conjugado por la 3ª: *querimus*, *querí*.

tenel				
R: tenl, tuvl, tendrl				
R tenl	tenlg-u	tenli-a	tenlg-a	ten ^d
	tienli-s ^a	tenli-a-s	tenlg-a-s	
	tien ^b	tenli-a	tenlg-a	
	tenle-mu-s	tenli-a-mu-s	tenlg-a-mu-s	tenle-i
	tenle-i-s	tenli-a-i-s	tenlg-a-i-s	
	tienli-n ^c	tenli-a-n	tenlg-a-n	
R tuvl ^e	tuvli	tuvlie-ra	tuvlie-ssi	tuvlie-ri
	tuvli-s-ti	tuvlie-ra-s	tuvlie-ssi-s	tuvlie-ri-s
	tuvlu	tuvlie-ra	tuvlie-ssi	tuvlie-ri
	tuvli-mus	tuvlie-ra-mu-s	tuvlie-sse-mu-s	tuvlié-ri-mu-s
	tuvli-s-ti-s	tuvlie-ra-i-s	tuvlie-sse-i-s	tuvlié-ri-s
	tuvlu-n	tuvlie-ra-n	tuvlie-ssi-n	tuvlie-ri-n
R tendrl	tendrllé	tendrllia		
	tendrllás	tendrllias		
	tendrllá	tendrllia		
	tendrllemus	tendrlliamus		
	tendrlléis	tendrlliais		
	tendrllán	tendrllian		

OBSERVACIONES:

- a) La forma *tiés* es vulgar.
 b) También *tieni*. La forma *tié* es vulgar.
 c) La forma *tién* es vulgar.
 d) También *teni* o *tieni*.
 e) Alterna con las formas conjugadas con la raíz *tenl*: *tení*, *tenisti*, *tenió*, *tenimus*, *tenistis*, *tenierun*; *teniera*, *tenieras*, *teniera*, *tenieramus*, *tenierais*, *tenieran*; *teniessi*, *teniessis*, *teniessi*, *teniessemus*, *teniesseis*, *teniessin*; *tenieri*, *tenieris*, *tenieri*, *teniérimus*, *teniéris*, *tenierin*.
 f) Se conjuga como *tenel* los verbos *astenel* «abstener», *atenel* «atener», *caltenel* «conservar», *contenel* «contener», *detenel* «detener», *entritenel* «entretener», *mantenel* «mantener», *otenel* «obtener», *retenel* «retener», *sostenel* «sostener».

venil R: venl, vinl, vendrl				
R venl	venlg-u vienli-s vien ^a venli-mu-s venlí-s vienli-n	venli-a venli-a-s venli-a venli-a-mu-s venli-a-i-s venli-a-n	venlg-a venlg-a-s venlg-a venlg-a-mu-s venlg-a-i-s venlg-a-n	ven ^b venlí
R vinl ^c	vinli vinli-s-ti vinlu vinli-mus vinli-s-ti-s vinlu-n	vinlie-ra vinlie-ra-s vinlie-ra vinlie-ra-mu-s vinlie-ra-i-s vinlie-ra-n	vinlie-ssi vinlie-ssi-s vinlie-ssi vinlie-sse-mu-s vinlie-sse-i-s vinlie-ssi-n	vinlie-ri vinlie-ri-s vinlie-ri vinlié-ri-mu-s vinlié-ri-s vinlie-ri-n
R vendrl ^e	vendrllé vendrllás vendrllá vendrllemus vendrlléis vendrllán	vendrllia vendrllias vendrllia vendrlliamus vendrlliais vendrllian		

OBSERVACIONES:

- a) También *vieni*.
b) También *veni* o *vieni*.
c) Alterna con *venl*: *vení*, *venisti*, *veníó*, *venimus*, *venistis*, *venierun*; *veniera*; *veniessi*.
d) Alterna con *venirl*: *veniré*, *veniria*.

dizil R: digl, dij, dir ^a				
R digl	diglu dizli-s dis ^b dizli-mu-s dizlí-s din ^c	dizli-a dizli-a-s dizli-a dizli-a-mu-s dizli-a-i-s dizli-a-n ^d	digla digla-s digla digla-mu-s digla-i-s digla-n	di dizlí
R dij ^e	dijli dijli-s-ti dijlu dijli-mus dijli-s-ti-s dijlu-n	dijlie-ra dijlie-ra-s dijlie-ra dijlie-ra-mu-s dijlie-ra-i-s dijlie-ra-n	dijlie-ssi dijlie-ssi-s dijlie-ssi dijlie-sse-mu-s dijlie-sse-i-s dijlie-ssi-n ^f	dijlie-ri dijlie-ri-s dijlie-ri dijlié-ri-mu-s dijlié-ri-i-s dijlie-ri-n
R dir ^g	dirllé dirllás dirllá dirllemus dirlleis dirllán	dirllia dirllias dirllia dirlliamus dirlliais dirllian		

OBSERVACIONES:

- a) Este verbo puede llevar una conjugación con la *d* inicial de la raíz o sin ella. La forma sin la *d* es más propia de la lengua oral. Así: *igu*, *izia*, *iga*, *í*, *iji*, *ijiera*, *ijiessi*, *ijieri*, *iziré*, *iziria*.
b) También *dizi*.
c) También *dizin*.
d) También las arcaicas *diziva*, *dizivas*, *diziva*, *dizivamus*, *dizivais*, *dizivan*.

- e) Alterna con la raíz *dizl*, dando lugar a las formas: *dizí, dizisti, dizió, dizimus, dizistis, dizierun; diziera, dizieras, diziera, dizieramus, dizierais, dizieran; diziessi, diziessis, diziessi, diziessimus, diziesséis, diziessin; dizieri, dizieris, dizieri, diziérimus, diziéris, dizierin*.
- f) A veces se pierde la *i* del diptongo: *dijera, dijessi, dijeri*.
- g) Mismas formas que para las formas regulares de *dil*, no confundir. Alterna con la raíz *dizl* regular dando lugar a las formas. *diziré, diziria*.
- h) Se conjuga como *dizil* los verbos *bendizil* «bendecir», *contradizil* «contradecir», *desdizil* «desdecir», *maldizil* «maldecir», *predizil* «predecir» y *redizil* «redecir».

sabel R: <i>sabl, supl, sabrl</i>					
R <i>sabl</i>	sé ^a	sabli-a	sepla	sabli	
	sabli-s	sabli-a-s	sepla-s		
	sabli	sabli-a	sepla		
	sable-mu-s	sabli-a-mu-s	sepla-mu-s	sable-i	
	sable-i-s	sabli-a-i-s	sepla-i-s		
	sabli-n	sabli-a-n	sepla-n		
R <i>supl</i> ^b	supli	suplie-ra	suplie-ssi	suplie-ri	supli-a
	supli-s-ti	suplie-ra-s	suplie-ssi-s	suplie-ri-s	supli-a-s
	suplu	suplie-ra	suplie-ssi	suplie-ri	supli-a
	supli-mus	suplie-ra-mu-s	suplie-sse-mu-s	suplié-ri-mu-s	supli-a-mu-s
	supli-s-ti-s	suplie-ra-i-s	suplie-sse-i-s	suplié-ri-s	supli-a-i-s
	suplu-n	suplie-ra-n	suplie-ssi-n	suplie-ri-n	supli-a-n ^c
R <i>sabrl</i> ^d	sabrllé	sabrllia			
	sabrllás	sabrllias			
	sabrllá	sabrllia			
	sabrllemus	sabrlliamus			
	sabrlléis	sabrlliais			
	sabrllán	sabrllian			

OBSERVACIONES:

- a) También la forma arcaica *sepu* de la cual deriva las formas *sepa, sepas, etc.* También la forma regular *sabu*.
- b) Alterna con la raíz *sabl*, dando lugar a una conjugación regular: *sabí, sabisti, sabió, sabimus, sabistis, sabierun; sabiera; sabiessi*.
- c) Estas formas equivalen a *sabia, sabias, sabia, sabiamus, sabiais, sabian*.
- d) Alterna con *sabrl*: *saberé, saberia*.
- e) Se conjuga como *sabel* su compuesto *resabel* «resaber».

<i>vel</i> R: <i>vel, vidl, vedrl</i>				
R <i>vel</i>	velu vels ^a ve ^b velmu-s vi-s veln ^c	vi-a vi-a-s vi-a vi-a-mu-s vi-a-i-s vi-a-n ^d	vela vela-s vela vela-mu-s vela-i-s vela-n	ve ^e veli
R <i>vidl</i>	vidli vi-s-ti vidlu vi-mus vi-s-ti-s vidlu-n ^f	vie-ra vie-ra-s vie-ra vie-ra-mu-s vie-ra-i-s vie-ra-n	vie-ssi vie-ssi-s vie-ssi vie-sse-mu-s vie-sse-i-s vie-ssi-n ^g	vie-ri vie-ri-s vie-ri vié-ri-mu-s vié-ri-i-s vie-ri-n
R <i>vedrl</i> ⁱ	vedrlé vedrlás vedrlá vedrllemus vedrleis vedrlán	vedrllia vedrllias vedrllia vedrlliamus vedrlliais vedrllian		

OBSERVACIONES:

- a) También *veis*.
b) También *vei*.
c) También *vein*.
d) En estas formas la vocal de la raíz se ha fusionado con la de la desinencia: *ve-i-a* > *via*.
e) También *vei*.
f) En las formas donde el acento va en la raíz se conserva la *d*: *vidi, vidu, vidun*, mientras que en las que llevan el acento en la desinencia, la *d* se perdió dando lugar a la fusión de raíz y desinencia *visti* < *vidisti*, *vimus* < *vidimus*, *vistis* < *vidistis*.
g) La *d* de la raíz se ha perdido: *viera* < *vidiera*, *viessi* < *vidiessi*.
h) Alterna con *verl*: *veré, veria*.

<i>dizil</i> R: <i>digl, dijł, dirł</i> ^a				
R <i>dl</i>	dó ~ do-i ^b dlas dla dla-mu-s dla-i-s dlan	dla-va dla-va-s dla-va dla-va-mu-s dla-va-i-s dla-va-n	dlé ^c dle-s dlé ^d dle-mu-s dle-i-s dle-n	dla dla-i
R <i>di-d^e</i>	di-dli dli-s-ti di-dlu dli-mus dli-s-ti-s didlu-n ^f	dlie-ra dlie-ra-s dlie-ra dlie-ra-mu-s dlie-ra-i-s dlie-ra-n	dlie-ssi dlie-ssi-s dlie-ssi dlie-sse-mu-s dlie-sse-i-s dlie-ssi-n	dlie-ri dlie-ri-s dlie-ri dlié-ri-mu-s dlié-ri-i-s dlie-ri-n
R <i>darł</i>	darllé darllás darllá darllemus darlleis darllán	darllia darllias darllia darlliamus darlliais darllian		

OBSERVACIONES:

- El verbo *dal* se caracteriza por tener una raíz consonántica monosilábica: *d-*. Se conjuga de manera regular por la primera conjugación, excepto por unos de sus cambios radicales.
- Como *só ~ soi*.
- Con acento diacrítico.
- Con acento diacrítico.
- La raíz en verdad no es tal. Sigue siendo *d-*, pero con la particularidad de estar reduplicada *di-dl*, herencia del latín *de-dl*.
- Las formas cuya raíz es tónica conservan la reduplicación —*didi, didu, didun*—, las demás, por ser átonas, no.

<i>estal</i> R: <i>estl, estuvl, estarll</i>				
R <i>estl^a</i>	estló ~ estlo- i ^a estlá-s estlá estla-mu-s estla-i-s estlá-n	estla-va estla-va-s estla-va estla-va-mu-s estla-va-i-s estla-va-n	estlé estlé-s estlé estle-mu-s estle-i-s estlé-n	estlá estla-i
R <i>estuvl</i>	estuvli estuvli-s-ti estuvlu estuvli-mus estuvli-s-ti-s estuvlu-n	estuvlie-ra estuvlie-ra-s estuvlie-ra estuvlie-ra-mu-s estuvlie-ra-i-s estuvlie-ra-n	estuvlie-ssi estuvlie-ssi-s estuvlie-ssi estuvlie-sse-mu-s estuvlie-sse-i-s estuvlie-ssi-n	estuvlie-ri estuvlie-ri-s estuvlie-ri estuvlié-ri-mu-s estuvlié-ri-s estuvlie-ri-n
R <i>estarll</i>	estarllé estarllás estarllá estarllemus estarlleis estarllán	estarllia estarllias estarllia estarlliamus estarlliais estarllian		

OBSERVACIONES:

- Esta forma radical se caracteriza por ser átona en todas sus formas.
- Como en *só~soi*.

<i>andal^a</i> R: <i>andl</i> , <i>anduvl</i> , <i>andarll</i>				
R <i>andl</i>	andlu andla-s andla andla-mu-s andla-i-s andla-n	andla-va andla-va-s andla-va andla-va-mu-s andla-va-i-s andla-va-n	andli andli-s andli andle-mu-s andle-i-s andli-n	andla andla-i
R <i>anduvl^b</i>	anduvli anduvli-s-ti anduvlu anduvli-mus anduvli-s-ti-s anduvlu-n	anduvlie-ra anduvlie-ra-s anduvlie-ra anduvlie-ra-mu-s anduvlie-ra-i-s anduvlie-ra-n	anduvlie-ssi anduvlie-ssi-s anduvlie-ssi anduvlie-sse-mu-s anduvlie-sse-i-s anduvlie-ssi-n	anduvlie-ri anduvlie-ri-s anduvlie-ri anduvlié-ri-mu-s anduvlié-ri-s anduvlie-ri-n
R <i>andarll</i>	andarllé andarllás andarllá andarllemus andarlleis andarllán	andarllia andarllias andarllia andarlliamus andarlliais andarllian		

OBSERVACIONES:

- a) Este verbo se conjuga como uno de la primera conjugación, con la salvedad de sus dos formas radicales *andl* y *anduvl*.
- b) Alterna con formas regulares *andl*: *andé*, *andara*, *andassi*, *andari*.

<i>trael</i> R: <i>tral</i> , <i>trujl</i> , <i>trairl</i>				
R <i>tenl</i>	trali-g-u ^a trali-s trali trale-mu-s trale-i-s trali-n	trali-a trali-a-s trali-a trali-a-mu-s trali-a-i-s trali-a-n ^b	trali-g-a trali-g-a-s trali-g-a trali-g-a-mu-s trali-g-a-i-s trali-g-a-n ^c	trali trale-i
R <i>tuvl^d</i>	trujli trujli-s-ti trujlu trujli-mus trujli-s-ti-s trujlu-n	trujlie-ra trujlie-ra-s trujlie-ra trujlie-ra-mu-s trujlie-ra-i-s trujlie-ra-n	trujlie-ssi trujlie-ssi-s trujlie-ssi trujlie-sse-mu-s trujlie-sse-i-s trujlie-ssi-n ^e	trujlie-ri trujlie-ri-s trujlie-ri trujlié-ri-mu-s trujlié-ri-s trujlie-ri-n
R <i>tendrl</i>	trairlle trairllás trairllá trairllemus trairlleis trairllán	trairlia trairlias trairlia trairl Liamus trairl liais trairl lian		

OBSERVACIONES:

- a) Forma con *i* y *g* mixta. Las formas *traiga*, *traigas*, etc. están formadas de la misma manera. También la regular *trayu*.
- b) También las arcaicas: *traiva*, *traivas*, *traiva*, *traivamus*, *traivais*, *traivan*.
- c) También *traya*, *trayas*, *traya*, *trayamus*, *trayais*, *trayan*.
- d) También las regulares con *tral*: *traí*, *traisti*, *trayó*, *traimus*, *traistis*, *trayerun*; *trayera*; *trayessi*.
- e) A veces la *i* no aparece: *trujera*, *trujessi*.

- f) Se conjugan como *trael* los verbos derivados: *atrael* “atraer”, *astrael* “abstraer”, *contrael* “contraer”, *desatrael* “desatraer”, *detrael* “detraer”, *destrael* “destraer”, *distrael* “distraer”, *estrael* “extraer”, *retrael* “retraer”, *sustrael* “substraer”.

-duzil ^f R: -duzl, -dujl, -duzir				
R duzl	tra-duçlu ^b tra-duzli-s tra-dús ^c tra-duzli-mu-s tra-duzli-s tra-duzli-n	tra-duzli-a tra-duzli-a-s tra-duzli-a tra-duzli-a-mu-s tra-duzli-a-i-s tra-duzli-a-n	tra-duçla tra-duçla-s tra-duçla tra-duçla-mu-s tra-duçla-i-s tra-duçla-n	tra-dús ^d tra-duzli
R dujl ^e	tra-dujli tra-dujli-s-ti tra-dujlu tra-dujli-mus tra-dujli-s-ti-s tra-dujlu-n	tra-dujlie-ra tra-dujlie-ra-s tra-dujlie-ra tra-dujlie-ra-mu-s tra-dujlie-ra-i-s tra-dujlie-ra-n	tra-dujlie-ssi tra-dujlie-ssi-s tra-dujlie-ssi tra-dujlie-sse-mu-s tra-dujlie-sse-i-s tra-dujlie-ssi-n ^f	tra-dujlie-ri tra-dujlie-ri-s tra-dujlie-ri tra-dujlié-ri-mu-s tra-dujlié-ri-s tra-dujlie-ri-n
R tendrl	tra-duzirllé tra-duzirllás tra-duzirllá tra-duzirllamus tra-duzirlleis tra-duzirllán	tra-duzirllia tra-duzirllias tra-duzirllia tra-duzirlliamus tra-duzirlliais tra-duzirllian		

OBSERVACIONES:

- a) Paradigma de los verbos cultos en *-duzil*, que en extremeño son: *aduzil* «aducir», *deduzil* «deducir», *eduzil* «deducir», *enduzil* «inducir», *entroduzil* «introducir», *produzil* «producir», *reduzil* «reducir», *seduzil* «seducir» y *traduzil* «traducir».
- b) Cambio de raíz a *-duç*, forma empleada también en *-duça*, *duças*, *duça*, etc.
- c) También *traduzi*.
- d) También *traduzi*.
- e) Alterna con *duzl*: *traduzí*, *traduziera*, *traduziessi*.
- f) A veces no se pronuncia la *i*: *tradujera*, *tradujessi*, *tradujeri*.

avel ^a (R avl, uvl, avrll)				
R avl	é ~ ei ^b als ^c á ^d / ali avle-mu-s avlí-s áln / ali-n	avli-a avli-a-s avli-a avli-a-mu-s avli-a-i-s avli-a-n	ali-g-a ali-g-a-s ali-g-a ali-g-a-mu-s ali-g-a-i-s ali-g-a-n ^e	
R uvl ^f	uvli uvli-s-ti uvlu uvli-mus uvli-s-ti-s uvlu-n	uvlie-ra uvlie-ra-s uvlie-ra uvlie-ra-mu-s uvlie-ra-i-s uvlie-ra-n	uvlie-ssi uvlie-ssi-s uvlie-ssi uvlie-sse-mu-s uvlie-sse-i-s uvlie-ssi-n ^e	uvlie-ri uvlie-ri-s uvlie-ri uvlié-ri-mu-s uvlié-ri-s uvlie-ri-n
R avrll ^g	avrllé avrllás avrllá avrllamus avrlleis avrllán	avrllia avrllias avrllia avrlliamus avrlliais avrllian		

OBSERVACIONES:

- Este verbo tiene formas distintas según su significación *tener* o *existir*. Que aquí las distinguimos mediante /. Las formas primeras poseen el sentido de “tener” y las segundas las de “existir”. Si no figura la barra, es que ambas formas son idénticas para ambas significaciones. Formas del verbo cuando significa “tener”.
- Forma completamente irregular.
- Forma irregular.
- Forma irregular.
- Estas formas son mixtas con *i* y *g*.
- Alterna con la raíz *avl*: *aví*, *aviera*, *aviessi*, *avieri*.
- Alterna con *averll*: *averé*, *averia*.

Cuando este verbo funciona de auxiliar en las perífrasis, se conjuga de la siguiente manera:

R <i>avl</i>	é ~ ei	vli-a	ali-g-a	
	als	vli-a-s	ali-g-a-s	
	á	vli-a	ali-g-a	
	almu-s	vli-a-mu-s	ali-g-a-mu-s	
	ali-s	vli-a-i-s	ali-g-a-i-s	
	áln	vli-a-n	ali-g-a-n ^e	
R <i>uvl^f</i>	uvli	vlie-ra	vlie-ssi	vlie-ri
	uvli-s-ti	vlie-ra-s	vlie-ssi-s	vlie-ri-s
	uvlu	vlie-ra	vlie-ssi	vlie-ri
	uvli-mus	vlie-ra-mu-s	vlie-sse-mu-s	vlié-ri-mu-s
	uvli-s-ti-s	vlie-ra-i-s	vlie-sse-i-s	vlié-ri-s
	uvlu-n	vlie-ra-n	vlie-ssi-n ^e	vlie-ri-n
R <i>avrl^g</i>	vrllé	vrllia		
	vrllas	vrllias		
	vrlla	vrllia		
	vrllemus	vrlliamus		
	vrlléis	vrlliais		
	vrllan	vrllian		

FORMAS DECLINADAS DEL VERBO

A través de la derivación nominal, la mayoría de verbos tiene formas sustantivas, adjetivas o adverbiales de significación verbal. Estas formas son, principalmente, en *-r*-, *-er*-, *-cion*-, *-ment*-*~mient*-, *-tor*- *~ -or*-, *-on*-, *-nt*-, *-u*- *~ -i*-, *-bil*-, *-u*-, *-nd*-.

Forma en -r-

Forma sustantivos verbales. V. gr.: *palr|a-l* «hablar», *lamble-l* «lamer», *hundli-l* «hundir».

OBSERVACIONES:

- Todos los verbos admiten formas en *-r*-.
- Estas formas se declinan como *amol*, aunque son defectivas de apreciativo.
- Su género es masculino y normalmente carecen de número, aunque ciertos verbos por su significación lo permiten: *andaris* «andares», *poeris* «poderes». Los verbos cuya consonante del radical es *r* tienen un plural en *-lis*: *querlelis*, *arllalis*, *parllalis*.
- Los verbos vocálicos semi-regulares e irregulares con sufijo antihiático y, pueden tener formas en *-r*- con dicho sufijo, v. gr.: *huyil* «huir», *fruyil* «fluir», *royel* «roer», *cayel* «caer», *trayel* «traer», *riyil* «reír», *friyil* «freír».

- e) Los verbos diptongados semi-regulares pueden llevar una forma en *-r-* con diptongación del radical: *cuertal* «cortar», *juegal* «jugar», *cuental* «contar», *aciertal* «acertar», *cierral* «cerrar».
- f) Los verbos diptongados tienen la forma en *-r-* con la vocal *e* u *o*, no *i* o *u*, v. gr.: *venil* «venir», no **vinil*, *alvertil* «advertir» no **alvirtil*, *poel* «poder» no **puel*, *movel* «mover» no **muvel*, *llovel* no **lluvel*. Los verbos cuya primera forma singular tenga *i* o *u*, la forma en *-r-* también: *siguil* «seguir» (*yo sigu* «yo sigo»), *sirvil* «servir» (*yo sirvu* «yo sirvo»), *hundil* «hundir» (*yo hundu* «yo hundo»), *jugal* «jugar» (*yo jugu* «yo juego»).
- g) Algunos verbos de doble conjugación (2ª y 3ª) tienen dos formas en *-r-*: *querel* ~ *queril* «querer», *hervel* ~ *hervil* «hervir», *rompel* ~ *rompil* «romper», *oyel-oyil* «oír», *tossel* ~ *tossil* «toser».
- h) Ante pronombres pospuestos que comienzan por *l-* (*-lu*, *-la*, *-lus*, *-las*, *-li*, *-lis*) las formas en *-r-* muestran tres soluciones:

Regular	<i>palral-lu</i> , <i>lambel-la</i> , <i>hundil-li</i>
Irregular	<i>palrallu</i> , <i>lambella</i> , <i>hundilli</i> (arcaico)
	<i>palralu</i> , <i>lambela</i> , <i>hundili</i> (mayor uso)

Formas en *-er-*

Forma sustantivos verbales. V. gr.: *palrla-er-a* «acción o ganas de hablar», *lamble-er-u* «acción de lamer», *hundli-er-u* «acción de hundir; lugar donde se hunde».

OBSERVACIONES:

- a) Casi todos los verbos admiten formas en *-er-*.
- b) Se declinan como *puebru* y *catcha*, aunque son defectivos de número plural y dual y de apreciativo.
- c) Las formas masculinas y femeninas difieren entre sí semánticamente: *salli-er-u/salli-er-a* «acción de salir; lugar por donde se sale/afición a salir».
- d) Los verbos en *-cel* se forma con *-ier-*: *nacieru* «acción de nacer», *conocieru* «acción de conocer», *amanecieru* «acción de amanecer».

Formas en *-ción-*

Forma sustantivos verbales. V. gr.: *matlación* «matación», *hundlición* «hundición; fundición», *puebrlación* «población».

OBSERVACIONES:

- a) No todos los verbos admiten formas en *-ción*. V. gr.: *hundición* pero no **palración* ni **lambición*.
- b) Se declinan como *barzón*.

Formas en *-ment-~-mient-*

Forma sustantivos verbales. V. gr.: *palrla-mentu* «parlamento», *cargla-menta* «carga», *apartla-mient-u* «acción y efecto de apartar», *pre-sumli-mient-u* «presunción».

OBSERVACIONES:

- a) No todos los verbos admiten estas formas. V. gr.: *palramentu*, *hundimientu* pero no **lambimientu*.
- b) Se declinan como *puebru* y *catcha*, aunque están desprovisto de número dual.
- c) Hay diferencia semántica entre la forma masculina y la femenina: *cargamentu/cargamenta* «cargamento/carga», *palramentu/palramenta* «parlamento/charla».

Formas en *-u-* ~ *-i-*

Da lugar a sustantivos verbales. V. gr.: *cuelguli* «cuelgue», *acaluglu* «sosiego».

OBSERVACIONES:

- a) No todos los verbos admiten estas formas. V. gr.: *entrenlu* «entrenamiento», *encelli* «comienzo» pero no **hundlu* o **lambli*.
- b) Se declinan como *besu*, *-i*, excepto os sustantivos verbales derivados de frecuentativos y factitivos en *-eal* hacen la forma *-eu* únicamente, nunca en *-ei*, v. gr.: *hervleteu* «hervimiento constante», *a-carrleu* «acarreo», *cambleu* «cambio».

Formas en -tor- ~ -or-

Forma adjetivos verbales. V. gr.: *palrlaol* «hablador», *lambleol* «que lame», *hundliol* «que hunde».

OBSERVACIONES:

- a) La mayoría de los verbos admiten estas formas. V. gr.: *hablaol* «hablador», *ordenaol* «ordenador», *teneol* «tenedor; contenedor», pero no **seol* o **diol*.
- b) Se declinan como *hablaol*.
- c) Algunos adjetivos restos del latín tienen la forma *-tor-*, la mayoría sustantivados en extremeño. V. gr.: *atol* «actor» < *agō*, *dotol* «doctor» < *docēō*, *fatol* «factor» < *faciō*. A veces existen en la lengua formas cultas y populares con distinto significado: *motol/moveol* «motor/movedor», *fatol/hazeol* «factor/hacedor».

Formas en -on-

Forma adjetivos y sustantivos verbales. V. gr.: *palrón*, *-ona* «que habla mucho», *daón*, *-ona* «que da mucho», *çaleón*, *-ona* «que estropea», *apagón* «que está apagado».

OBSERVACIONES:

- a) No todos los verbos admiten estas formas. V. gr.: *parón* «parada», *trangullón* «trago» pero no **seón* o **hazón*.
- b) Se declinan como *galrón*.
- c) Hay verbos que emplean las formas en *-ón*, *-ona* como adjetivo y sustantivo —*lavón*, *-ona* «que lava» / *lavón* «lavado»—, otros cuentan, en cambio, tan sólo con formas adjetivas —*daón*, *-ona* «que da mucho, dadivoso»— y otras únicamente sustantivas —*abanón* «ef. de abanar»—.

Formas en -nt-

Forma adjetivos verbales. V. gr.: *palrlant-i* «hablante», *lambli-e-nt-i* «que lame», *escrevli-e-nt-i* «escritor».

OBSERVACIONES:

- a) Casi todos los verbos admiten las formas en *-nt-*.
- b) Se declina como *brevi*.

Formas en -bil-

Forma adjetivos verbales. V. gr.: *palrla-br-i* «que se puede hablar», *lambli-br-i* «que se puede lamer», *hundli-br-i* «hundible».

OBSERVACIONES:

- a) Casi todos los verbos admiten las formas *-bil-* transformada en *-br-* en las formas de no apreciativo.
- b) Se declina como *brevi*, con la excepción del apreciativo que lo hacen en *-bilinu*: *amabilinu*.
- c) Ciertas formas en lugar de *-br-* llevan *-il-*, aunque son pocos los adjetivos, como *faci* «fácil», *difici* «difícil», *algi* «ágil», *albi* «hábil», *fragi* «frágil», *debi* «débil», *uti* «útil», etc. que siguen el modelo de *mobi*.

Formas en -u-, -a-

Forma adjetivos verbales. V. gr.: *palr|a-u* «hablado», *lambli-a* «lamida», *hundli-u* «hundido».

OBSERVACIONES:

- a) Todos los verbos admiten estas formas.
- b) Se declinan como *güenu*, -a.
- c) En las formas derivadas de los verbos de tema en -a, las dos aes contraen, dando lugar a -á: *palr|á* < *palraa*, *am|á* < *amaa*.
- d) En las formas derivadas de los verbos de tema en -e, ante el sufijo adjetival, se toma una -i- y no una -e-: *lambli-u* no **lamb|e-u*.
- e) Ciertos verbos tienen formas irregulares, unas heredadas del latín y otras propias, aparte de las formas regulares: *fritu*, -a «frito», *empressu*, -a «impreso», *güeltu*, -a «vuelto», *cobiertu*, -a «cubierto», *abiertu*, -a «abierto», *vistu*, -a «visto», *hechu*, -a «hecho», *dichu*, -a «dicho», *escritu*, -a «escrito», *muertu*, -a «muerto», *pajiu*, -a «parecido», *puestu*, -a «puesto», *pochu*, -a «podrido», *rotu*, -a «roto», *tuertu*, -a «torcido».

Formas en -nd-

Forma adverbios verbales. V. gr.: *palr|and-u* «hablando», *lambli-e-nd-u* «lamiendo», *hundli-e-nd-u* «hundiendo».

OBSERVACIONES:

- a) Todos los verbos admiten estas formas.
- b) Se declina como *puebru*, pero es defectivo de número. Además, el apreciativo suele ser -it- o -in- y no es frecuente con ciertos verbos. V. gr.: *corrli-e-nd-it-u*, *pingla-nd-it-u*, *orvila-nd-it-u*, *chisp|e-a-nd-in-u*.
- c) En los verbos de los temas en -e y en -i, ante el sufijo aparece -ie- no -e- ni -i- respectivamente: *lamb|ie-nd-u*, *hund|ie-nd-u* no **lamb|e-nd-u* ni **hund|i-nd-u*.

Inflexivos

Las palabras inflexivas del extremeño son las partículas y las interjecciones.

PARTÍCULAS

Las partículas suelen ser elementos monosilábicos o bisilábicos átonos, v. gr.: *a* «a», *i* «y», *u* «o», *pol* «por», *pa* «hacia», *pos* «pues», *pi* «sin equivalencia en castellano, partícula interrogativa», *que* «que», *des* «desde», *quandi* «cuando». No obstante hay excepciones: *á* «ahora bien», *non* «no».

Las partículas tienden a la aglutinación con otras partículas o con otras clases de palabras, v. gr.: *desque* < *des que* «desde que», *polque* < *pol + que* «porque», *paí* < *pa + aí* «partícula de indeterminación», *caiquandu* < *ca + i + quandu* «siempre», *acaná* «a cada instante».

En los casos de aglutinación, hay palabras plenamente solidificadas —*endespués* < *en + de + es + pues* «después», *namás* < *ná + mas* «sólo»— y otras que admiten una doble ortografía —*enque/en que* «aunque», *acanoná/a ca no ná* «a cada instante»—.

INTERJECCIONES

Las interjecciones son palabras carentes de categoría morfológica que poseen una entonación particular: *ca!* «no», *co!* «anda, qué raro», *cadacé!* «claro que sí», *ma!* «madre», *diantri* «diantre», *óstinga!* «hostia», *ave!* «por supuesto», *heu* «hola». Las interjecciones son elementos que pertenecen al ámbito de la *impresión*.

III FORMACIÓN

Derivación

El extremeño es un idioma muy rico en derivación verbal a partir de raíces nominal-verbales. Una sola raíz puede dar lugar a multitud de palabras nuevas. Es el método más rico que hay para la renovación del léxico en esta lengua. Los métodos más empleados son los de sufijación para verbos, adjetivos y nombres y el de prefijación para los verbos. En ocasiones la raíz experimenta algunos cambios a la hora de derivar. V. gr.:

- **R: *burl* ~ *brl* ~ *barl* ~ *gurl***

Verbos: *rebrujal* «liar; envolver», *arrebrujal* «liar; envolver», *desarrebrujal* «desenvolver», *agurullal* «agrumar», *barullal* «líar, confundir», *abarullal* «líar, mezclar, confundir», *embarullal* «dejar liado, confundido».

Sustantivos: *rebruju* «lío, mezcla; envoltorio», *rebrujón* «lío, mezcla», *arrebrujón* «lío», *rebrujiña* «mezcla de cosas», *rebrujaeru* «acción de mezclar», *rebrujeti* «envoltorio deficiente», *gurullu* «grumo», *barullu* «lío, confusión», *barulla* «persona barullera», *barullón* «lío, confusión».

Adjetivos: *rebrujón, -ona* «que mezcla, que lía», *arrebrujón, -ona* «que mezcla, que lía», *barulleru, -a* «barullero», *barullu, -a* «barullero».

- **R: *lil***

Verbos: *lial* «liar», *alial* «liar; aliar», *enlial* «dejar liado», *deslial* «desliar», *desenlial* «dejar desliado», *relial* «liar dando vueltas», *enrelial* «dejar bien liado», *desenrelial* «dejar bien desliado».

Sustantivos: *liu* «lío», *enliu* «lío».

Adjetivos: *lianti* «que lía», *liosu, -a* «lioso», *enliosu, -a* «lleno de lío».

- **R: *camb***

Verbos: *cambial* «cambiar», *cambeal* «andar cambiando», *descambial* «descambiar», *cambioteal* «cambiar una cosa de sitio una y otra vez», *escambial* «cambiar de sitio».

Sustantivos: *cámbiu* «cambio», *cambeu* «cambio incesante», *cambalachi* «cambalache», *cambiamientu* «cambiamiento», *cambiaeru* «acción de cambiar», *cambioteu* «acción de estar continuamente cambiando de sitio algo».

Adjetivos: *cambianti* «que cambia», *cambión, -ona* «que cambia».

- **R: *changl* ~ *zangl* ~ *chambl*, *chengl*, *chanc***

Verbos: *changal* «dejar cojo; estropear», *eschangal* «dejar cojo por completo; estropear por completo», *eschangarillal* «dejar medio cojo», *eschangarral* «estropear por completo», *enchangal* «dejar cojo; dejar estropeado», *eschambarilal* «dejar medio cojo», *achambal* «combar», *achancal* «saltar de un salto una corriente de agua o un charco».

Sustantivos: *changárriu* «objeto inutilizado», *zangarru* «zancajo», *zancaju* «zancajo», *zancu* «pie», *zangueru* «bastón», *zanquillá* «zancada», *chanca* «chancía».

Adjetivos: *changaretu, -a* «ajado», *changúrriu, -a* «deteriorado», *changarru, -a* «deteriorado», *changau, -á* «cojo; estropeado», *eschangau, -á* «completamente cojo; muy estropeado», *chengu, -a* «cojo», *zangandongu, -a* «zangandungo», *zangárriu, -a* «vago».

- **R: *barri***

Verbos: *barreal* «llenar de barro», *embarral* «llenar de barro; encalar», *abarrancal* «precipitar, hacer caer, debilitar», *embarruzal* «embarrar».

Sustantivos: *barru* «barro», *barril* «botijo», *barreñón* «barreño grande», *embarriju* «efecto de cubrir todo con barro o de cal o pintura», *barranquera* «lugar donde hay barrancos», *barreru* «lugar donde hay barro», *barrial* «barrizal», *barruzal* «barrizal».

Adjetivos: *barreñu*, *-a* «de barro».

- **R: *borri***

Verbos: *borral* «llenar de borra; borrar», *aborral* «llenar de borra; borrar», *esborral* «quitar la borra; borrar del todo», *emborral* «llenar de borra», *desemborral* «quitar lo que está lleno de borra», *esborrunchal* «estallar un grano lleno de pus», *emborrunchal* «hinchar», *esborrajal* «mover los rescoldos», *emborronal* «llenar de borrones», *emborrajilalsi* «cubrirse, acostarse».

Sustantivos: *borra* «borra», *borrunchu* «roncha, bulto», *borraju* «rescoldo», *borregu* «borrego», *borru* «borro».

Adjetivo: *borraol*, *-ora* «que borra», *borrosu*, *-a* «borroso», *emborrajau*, *-á* «lleno de rescoldos».

Composición

La composición en extremeño no está muy explotada, siendo un recurso secundario a la hora de formar nuevas palabras. Se trata de un recurso más frecuente entre los adverbios y partículas que entre los verbos y sustantivos.

COMPOSICIÓN EN VERBOS

Generalmente se trata de voces cultas procedentes de las lenguas clásicas. V. gr.: *prosillfical* «prosificar», *letrillfical* «electrificar».

COMPOSICIÓN EN SUSTANTIVOS

Es el más frecuente en extremeño, empleado principalmente para formar sustantivos etopéyicos o instrumentales. Se forman generalmente de *sustantivo + sustantivo*, *verbo + sustantivo*, v. gr.:

- *Sustantivo + sustantivo*: *zanquiperru* < *zancu* + *perru* «persona vaga (lit. *de pie de perro*)», *çurripueru* < *çurru*, *puercu* «persona muy sucia (lit. *de mancha de puerco*)», *calvitruenu* < *calva*, *truenu* «persona alocada (lit. *de calva atronada*)».
- *Verbo + sustantivo*: *güeliguisus* < *golel*, *guisu* «persona entrometida (lit. *que huele los guisos*)», *mascahabas* < *mascal*, *haba* «persona que se piensa mucho las cosas (lit. *que masca habas*)», *andarrius* < *andal*, *riu* «cosa que flota por el agua, arrastrada por la corriente; *martín* pescador (lit. *que recorre los ríos*)», *cuentagarbançus* < *cuental*, *garbançu* «persona avara (lit. *que cuenta garbanzos*)», *faratacargas* < *faratal*, *carga* «persona patosa y atropellada (lit. *que destroza las cargas*)», *eschangabailis* «aguafiestas (lit. *que destroza los bailes*)», *matagañanis* < *matal*, *gañán* «persona explotadora (lit. *que mata a los gañanes*). La composición de sustantivos fuera del ámbito etopéyico es de poco uso en extremeño, casi siempre relegado al campo de objetos, plantas, animales o fenómenos atmosféricos: *descansagüés* < *descansal*, *güe* «tentemozo (lit. *que hace descansar al buey*)», *arçapón* «portezuela de cierto tipo de calzones», *aguzalapi* «sacapuntas», *cuezilechis* «recipiente para cocer la leche», *abriojus* < *abril*, *oju* «abrojo (lit. *que abre ojos*)», *patagallina* < *pata*, *gallina* «pata de gallina», *picapeci* < *pical*, *peci* «*martín* pescador», *mojabobus* < *mojal*, *bobus* «calabobos», *mataovejas* «matacabras». Algunas formas sustantivas empleadas únicamente en perífrasis adverbiales suelen ser formas compuestas en extremeño: *a humupaja* < *humu*, *paja* «a todo correr (lit. *al modo del humo de la paja cuando arde*)», *a zumbatarama* < *zumbal*, *tarama* «a todo correr (lit. *al modo de las tamaras cuando zumban*)», *a hinchapelleju* < *hinchal*, *pelleju* «comiendo todo lo posible (lit. *al modo de un pellejo cuando se hincha*)», *a quitapellejus* «trabajando duramente (lit. *de modo que quita la piel, es decir, la vida*)».

COMPOSICIÓN EN ADJETIVOS

El extremeño conoce muy pocos adjetivos compuestos. V. gr.: *verdihondu*, *-a* «cachondo», *verrihondu*, *-a* «verriondo», *sabihondu*, *-a* «sabiondo», *çurrinegru*, *-a* «muy sucio, manchado, negro».

COMPOSICIÓN EN ADVERBIOS

Más que composición, se trata de un tipo de aglutinación más general. Es muy frecuente en extremeño y muy importante en la creación de nuevos adverbios, ya que estos carecen de mecanismos de derivación. V. gr.: *después* < *de* + *es* + *pués* «después», *endespués* < *en* + *de* + *es* + *pués* «después», *alospués* < *a* + *los* + *pués* «después», *dempués* < *de* + *en* + *pués* «después», *antiel* < *anti* + *heri* «anteayer», *tresantiel* < *tras* + *anti* + *heri* «trasanteayer»; *endenanti* < *en* + *de* + *en* + *anti* «antes»; *alantri* < *a* + *de* + *anti* «adelante»; *veloquí* < *vel* + *lo* + *equí* «he aquí; aquí está».

Los adverbios en *-menti* en extremeño son de poco uso, prefiriéndose formas perifrásticas o de adjetivos. V. gr. *continamenti* = *de continu*, *ciertamenti* = *de ciertu*, *seguramenti* = *seguru*.

PALABRAS COMPUESTAS NO SOLIDIFICADAS

Ciertas palabras compuestas no están unidas del todo, hecho que se representa con un guión. V. gr.: *antiel-nochi* «anteanoche», *ayel-mañana* «ayer por la mañana», *machu-pericu* «mujer hombruna», *güessu-palomu* «manzana de Adán», *casa-conceju* «ayuntamiento», *italu-americanu* «italo-americano», *jechau-palanti* «persona arrojada», *tiu-catorzi* «persona descarada», *hurri-hurri* «prisas».

Desplazamientos

El desplazamiento es el modo de formar nuevo léxico a través de la morfología o la sintaxis cuando las formas pierden su identidad originaria.

Los mecanismos de desplazamiento de las palabras en extremeño abarca a todos los tipos, empleando básicamente el morfológico.

DESPLAZAMIENTO MORFOLÓGICO

Una raíz en origen propia de cierto tipo de palabra, por medio de procedimientos morfológicos como la derivación, pasa a formar otro tipo de palabra.

Sustantivo

- *Sustantivo* → *adjetivo*: *liu* «lío» → *liosu*, *-a* «liososo», *rebruju* «mezcla» → *rebrujón*, *-ona* «que mezcla», *borra* «borra» → *emborrajau*, *-á* «lleno de rescoldos».
- *Sustantivo* → *verbo*: *liu* «lío» → *enlial* «dejar liado», *rebruju* «mezcla» → *arrebrujal* «mezclar; envolver», *borra* «borra» → *emborrajilal* «meter en al cama, arropar».

Adjetivo

- *Adjetivo* → *sustantivo*: *craru*, *-a* «claro» → *crarol* «claridad», *anchu*, *-a* «ancho» → *anchón* «anchura», *albi* «hábil» → *albeliá* «habilidad».
- *Adjetivo* → *verbo*: *craru*, *-a* «claro» → *crareal* «hacer claro», *verdi* «verde» → *verdeal* «ponerse verde», *brandu*, *-a* «blando» → *brandeal* «ponerse blando».
- *Adjetivo* → *adverbio*: *craru*, *-a* → «claro, claramente».
- *Adjetivo* → *partícula*: *duranti* «que dura» → *duranti* «durante».

Verbos

- *Verbo* → *sustantivo*: *amal* «amar» → *amol* «amor», *quemal* «quemar» → *quemaera* «acción de quemar», *salil* «salir» → *salieru* «lugar por donde se sale, salida».
- *Verbo* → *adjetivo*: *amal* «amar» → *amanti* «que ama», *dal* «dar» → *daón*, *-ona* «que da, dadivoso».
- *Verbo* → *adverbio*: *ponel* «poner» → *pusiendu* «poniendo», *vel* «ver» → *velaquí* «he aquí, aquí está», *miral* → *miriquí* «he aquí, aquí está».
- *Verbo* → *partícula*: *vel* «ver» → *ave* «a ver».

DESPLAZAMIENTO SINTÁCTICO

Mecanismos diversos de la sintaxis hacen que las palabras muden su categoría, acogiendo otra y adaptándose a ella morfológicamente. V. gr.: *ligeru*, *-a* al pasar a la categoría de adverbio pierde todas sus categorías como adjetivo (género, número, apreciativos, grados) para adquirir las del adverbio (apreciativo, grados).

La categoría que mayor desplazamiento sintáctico experimenta es el adjetivo. Los adjetivos pueden desplazarse al campo de los sustantivos, de los adverbios o de los pronombres.

- *Adjetivo* → *sustantivo*: *probi* «pobre» → *el probi* «la persona pobre», *amanti* «que ama» → *el amanti* «la persona que ama», *altu* → *lo altu* «la cosa alta: la altura»; *quantu*, *-a*, *-u* «cuanto» → *un quantu* «un poco».
- *Adjetivo* → *adverbio*: *craru*, *-a* «claro» → *craru* «claramente», *ligeru*, *-a* «rápido» → *ligeru* «rápidamente».
- *Adjetivo* → *pronombre*: *quien*, *que* «quien, que» → *quién*, *qué* «quién, qué; alguien, algo»; *esti*, *-a*, *-u* «este, esta, esto» → *ésti*, *ésta*, *éstu* «éste, ésta, esto»; *quattru* «cuatro» → *los quattru* «los cuatro».

Otros procedimientos

Los procedimientos menos empleados en extremeño para la formación de nuevas palabras son las de la *crasis*, las *siglas*, la *acronimia* y los *acortamientos*.

CRASIS

Es la fusión de dos o más palabras. Se da únicamente entre las partículas y adverbios, v. gr.: *des* < *de* + *es* «desde», *dende* «de + en + de», *pal* < *pa* + *el* «hacia el», *dun* < *de* + *un* «de un», *desti* «de este».

SIGLA

Procedimiento por el cual se forman palabras tomando uno o varios elementos iniciales de un sintagma o expresión. Es un procedimiento nuevo en extremeño, empleado fundamentalmente para la nomenclatura de organismos o empresas. V. gr.: *FORRES* «FORRagi d'ESTremadura», *Impresa MAILU* «Empresa de MARía I LUis), *AMPA* «Asociación de Mairis i Pairis Alunus»

ACRONIMIA

Uso evolucionando de las siglas, donde la palabra se pronuncia como una sola. Se trata de un procedimiento nuevo y por tanto de incipiente uso en extremeño. Por el momento, se da en palabras generalmente ya solidificadas procedentes del inglés o el castellano, palabras, por otra parte, cultas o de uso científico, v. gr.: *ovni* < «objeto volador no identificado» (pronunciado ['o^ñni]), *radar* < *radio detecting and ranging* «radar» (pronunciado ['raḡa]).

ACORTAMIENTO

En la lengua coloquial, supresión de las últimas sílabas de una palabra. V. gr.: *aguza* < *aguzalapi* «sacapuntas», *bici* < *bicicleta* «bicicleta», *berri* < *berriazu* «trallazo». Algunas palabras se han solidificado como sustantivos con flexión, v. gr.: *teli* < *televisión* «televisión» (*telis*, *telina*, *telinas*), *amotu* < *la motocicleta* «motocicleta» (*amotus*, *amotus*, *amotinu*, *amotinus*), *arrádiu* < *la radorrecetora* «radio» (*arrádius*, *arradinu*, *arradinu*).

Bibliografía selecta

- ALLA, *Gramática de la Llingua Asturiana*, Oviedo, ALLA, 2001³.
- CUMMINS, J. G., *El habla de Coria y sus cercanías*, Londres, Tamesis Books Limited, 1974.
- ESPINOSA, A. M., *Arcaísmos dialectales. La conservación de «s» y «z» sonoras en Cáceres y Salamanca*, Madrid, Anejo XIX de la RFE.
- FINK, O., *Studien über die Mundarten der Sierra de Gata*, Hamburgo, Friederichsen, de Gruyter & Co. m. b. H., 1929.
- GONZÁLEZ GONZÁLEZ, P. et alii, *Primera Gramática Ehtremeña*, Calzadilla, Partido Regionalista Extremadura Unida, 1995.
- KRÜGER, F., *Mitteilungen und Abhandlungen aus dem Gebiet der romanischen Philologie, Studien zur Lautgeschichte westspanischer Mundarten*, Hamburgo, Seminar für romanische Sprachen und Kultur, 1914.
- MARCOS, G., *El habla de Villamiel (Cáceres)*, 1996.
- MARTÍN DURÁN, J., *A fala. Un subdialecto leonés en tierras de Extremadura*, Mérida, Editora Regional de Extremadura, 1999.
- MARTÍN GALINDO, J. L., *A fala de Xálima. O falar fronteirizo de Eljas, San Martín de Trevejo y Valverde*, Mérida, Editora Regional de Extremadura, 1999.
- MONTERO CURIEL, P., *El habla de Madroñera (Cáceres)*, Cáceres, S. P. Universidad de Extremadura, 1997.
- El extremeño*, Madrid, Arco Libros, 2006.
- QUILES CASAS, C., *Resumen de gramática extremeña*, 2004.
- VELO NIETO, J. J., “El habla de Las Hurdes” en *Revista de Estudios Extremeños*, 1956, 59-205.
- ZAMORA VICENTE, A., *El habla de Mérida y sus cercanías*, Madrid, CSIC, ed. Ayuntamiento de Mérida, 2002².

Índice

PRÓLOGO.....	pág. 7
--------------	--------

PRECEPTOS

FORMACIÓN.....	pág. 11
REPRESENTACIÓN.....	pág. 11
TIPOS	pág. 11
SEGMENTOS.....	pág. 11
DERIVACIÓN Y COMPOSICIÓN.....	pág. 12

FLEXIÓN

Declinación

El sustantivo

FORMACIÓN	pág. 15
CATEGORÍAS	pág. 15
ENUNCIACIÓN	pág. 15
PARADIGMAS	pág. 16
DECLINACIÓN PARASILÁBICA	pág. 16
—Temas en -o-	pág. 16
—Temas en -a-	pág. 16
—Temas en -e-.....	pág. 17
—Temas en diptongo y triptongo	pág. 17
DECLINACIÓN IMPARASILÁBICA	pág. 18
—Temas líquidos	pág. 18
—Temas en nasal	pág. 19
—Temas aspirados	pág. 20
—Temas dentales	pág. 20
—Temas interdentes	pág. 22
—Temas vocálicos.....	pág. 22
PALABRAS IRREGULARES	pág. 23
DECLINACIÓN EN PALABRAS COMPUESTAS	pág. 23
DECLINACIÓN EN SUSTANTIVOS ETOPEYICOS.....	pág. 23

El adjetivo

FORMACIÓN	pág. 24
CATEGORÍAS	pág. 24
ENUNCIACIÓN.....	pág. 24
PARADIGMAS	pág. 25
ADJETIVOS VARIABLES	pág. 25
ADJETIVOS INVARIABLES.....	pág. 26
ADJETIVOS NUMERALES	pág. 28

ADJETIVOS IRREGULARES.....	pág. 29
ADJETIVOS APOCOPADOS	pág. 29
SUPERLATIVO	pág. 29

El artículo

FORMACIÓN	pág. 30
CATEGORÍAS	pág. 30
ENUNCIACIÓN.....	pág. 30
PARADIGMAS	pág. 30
FORMAS CONTRACTAS	pág. 31

El pronombre

FORMACIÓN	pág. 32
CATEGORÍAS	pág. 32
ENUNCIACIÓN.....	pág. 33
PARADIGMAS	pág. 33
<i>Grupo I</i>	pág. 33
<i>Grupo II</i>	pág. 34
<i>Grupo III</i>	pág. 35
<i>Grupo IV</i>	pág. 35
<i>Grupo V</i>	pág. 36
<i>Grupo VI</i>	pág. 37
<i>Grupo VII</i>	pág. 38

El adverbio

FORMACIÓN	pág. 39
CATEGORÍAS	pág. 39
ENUNCIACIÓN.....	pág. 39
PARADIGMAS	pág. 39
LOS ADVERBIOS DEÍCTICOS	pág. 40
ADVERBIOS ASPIRADOS	pág. 41

Conjugación

El verbo

FORMACIÓN	pág. 42
CATEGORÍAS	pág. 42
ENUNCIACIÓN.....	pág. 42
PARADIGMAS	pág. 43
VERBOS REGULARES	pág. 43
VERBOS CASI REGULARES.....	pág. 45
<i>Verbos semiconsonánticos</i>	pág. 45
<i>Verbos en líquida</i>	pág. 47
<i>Verbos vocálicos</i>	pág. 48
<i>Verbos sin sufijo antihiático</i>	pág. 48
<i>Verbos con sufijo antihiático</i>	pág. 49

Tipo I.....	pág. 49
Tipo II.....	pág. 51
Tipo III	pág. 52
<i>Verbos diptongados</i>	pág. 53
VERBOS IRREGULARES.....	pág. 56
<i>Verbos de más de tres raíces</i>	pág. 56
<i>sel</i>	pág. 56
<i>dil</i>	pág. 57
<i>Verbos de tres raíces</i>	pág. 57
<i>hazel</i>	pág. 57
<i>ponel</i>	pág. 58
<i>poel</i>	pág. 59
<i>querel</i>	pág. 59
<i>tenel</i>	pág. 60
<i>venil</i>	pág. 61
<i>dizil</i>	pág. 61
<i>sabel</i>	pág. 62
<i>vel</i>	pág. 63
<i>dal</i>	pág. 63
<i>estal</i>	pág. 64
<i>andal</i>	pág. 65
<i>trael</i>	pág. 65
<i>traduzil</i>	pág. 66
<i>avel</i>	pág. 66
FORMAS DECLINADAS DEL VERBO	pág. 67
<i>Formas en -r-</i>	pág. 67
<i>Formas en -er-</i>	pág. 68
<i>Formas en -cion-</i>	pág. 68
<i>Formas en -ment- ~ -mient-</i>	pág. 68
<i>Formas en -u- ~ -i-</i>	pág. 68
<i>Formas en -tor- ~ -or-</i>	pág. 69
<i>Formas en -on-</i>	pág. 69
<i>Formas en -nt-</i>	pág. 69
<i>Formas en -bil-</i>	pág. 69
<i>Formas en -u-, -a-</i>	pág. 70
<i>Formas en -nd-</i>	pág. 70

Inflexivos

PARTÍCULAS	pág. 71
INTERJECCIONES	pág. 71

FORMACIÓN

Derivación	pág. 75
------------------	---------

Composición	pág. 77
COMPOSICIÓN EN VERBOS	pág. 77
COMPOSICIÓN EN SUSTANTIVOS	pág. 77
COMPOSICIÓN EN ADJETIVOS	pág. 77
COMPOSICIÓN EN ADVERBIOS	pág. 78
PALABRAS COMPUESTAS NO SOLIDIFICADAS	pág. 78
Desplazamientos	pág. 79
DESPLAZAMIENTO MORFOLÓGICO	pág. 79
DESPLAZAMIENTO SINTÁCTICO	pág. 79
Otros procedimientos	pág. 81
Bibliografía selecta	pág. 83

Sobre el autor:

Ismael Carmona García

(Badajoz, 1986)

Hijo de valviense y
poblanchina. Licenciado en
Filología Clásica por la UEx.
Investigador y gramático del
extremeño. Promotor de la
Güiquipeya y redactor de las
bitácoras *Cúyu pan
esgarras?*, *Las Vegas Bajas* y
La billota literária.

Para cualquier duda,
rectificaciones o sugerencias,
escriban a

CCnBohemius@hotmail.com.